

- * Dependendo do software instalado ou do operador ou país, algumas das descrições neste manual podem não corresponder ao seu telefone.
- * Dependendo do seu país, o seu telefone e acessórios podem parecer diferentes das ilustrações neste manual.

SAMSUNG ELECTRONICS



World Wide Web
<http://www.samsungmobile.com>

Printed in Korea
Code No.:GH68-10770A
Portuguese. 05/2006. Rev.1.0



SGH-X680

Manual do Utilizador





Precauções de segurança importantes



O não cumprimento poderá revelar-se perigoso ou ilegal.

Conduza sempre com segurança

Não utilize o telemóvel enquanto estiver a conduzir; estacione o veículo primeiro.

Desligar o telefone durante o reabastecimento de combustível

Não utilize o telefone no posto de abastecimento (estação de serviço) ou próximo de combustíveis ou químicos.

Desligar o telefone num avião

Os telefones móveis podem causar interferências. A utilização do telefone em aviões não só é ilegal como perigosa.

Desligar o telefone junto de todos os equipamentos médicos

Os hospitais ou os locais de assistência médica podem utilizar equipamento sensível a energia de RF externa. Obedeça a quaisquer regulamentos ou normas em vigor.



Interferências

Todos os telefones móveis encontram-se sujeitos a interferências, o que pode prejudicar o respectivo desempenho.

Regulamentos especiais

Cumpra os regulamentos em vigor e desligue sempre o telefone nos locais em que a sua utilização seja proibida e nos locais em que possa causar interferências ou ser perigoso.


Resistência à água

O telefone não é resistente à água. Mantenha-o seco.

Utilização sensata

Utilize-o apenas na posição normal (junto ao ouvido). Evite tocar, sem necessidade, na antena quando o telefone se encontrar ligado.

Chamada de emergência

Forneça todas as informações necessárias da forma mais exacta possível. Não desligue a chamada até que lhe digam para o fazer .

Manter as crianças pequenas afastadas do telefone

Mantenha o telefone e todos os componentes incluindo os acessórios fora do alcance das crianças.

Acessórios e baterias

Utilize apenas baterias e acessórios aprovados pela Samsung, tal como auriculares e cabos de dados do computador. A utilização de acessórios não autorizados pode provocar danos a si ou ao seu telefone e ser perigosa.

- Risco de explosão se substituir por uma bateria de tipo incorrecto.
- Elimine as baterias usadas de acordo com as instruções do fabricante.



A utilização prolongada dos auriculares e com um volume muito alto pode danificar-lhe a audição.

Assistência qualificada


O telefone deve ser reparado apenas por pessoal de assistência qualificado.

Para obter informações de segurança mais detalhadas, consulte "Informações sobre saúde e segurança" na página 87.

Sobre este Manual

Este Manual do Utilizador fornece-lhe todas as instruções necessárias para utilizar o telefone. Para aprender rapidamente as operações básicas do telefone, consulte "Como começar" e "Utilizar funções avançadas do telefone."

Neste manual, aparecem os seguintes ícones de indicação:

-  Indica que é necessário prestar atenção às informações relacionadas com a segurança e as funções do telefone.
- Indica que é possível obter mais informações acerca da página indicada.
- Indica que necessita de premir as teclas de navegação para se deslocar até à opção especificada e, em seguida, seleccioná-la.
- [] Indica uma tecla do telefone. Por exemplo, [OK/↵]
- < > Indica uma tecla de função, cuja função é apresentada no ecrã do telefone. Por exemplo, <Menu>



- **Câmara e câmara de vídeo**
Utilize o módulo de câmara integrado no telefone para tirar fotografias ou gravar um vídeo.

Funções especiais do telefone



- **Leitor MP3**
Permite reproduzir ficheiros de música MP3, utilizando o seu telefone como um leitor de MP3.



- **Bluetooth**
Permite transferir ficheiros multimédia e dados pessoais e estabelecer ligações com outros dispositivos através da tecnologia Bluetooth, grátis e sem fios.



- **Browser Web**

Aceda à Web sem fios para obter informações actuais e uma grande variedade de conteúdos multimédia.



- **Personalize a ID do chamador com foto**

Veja quem é o emissor da chamada quando a fotografia é apresentada.



- **Cartão de nome**

Crie cartões de visita com o seu número e perfil. Sempre que efectuar a sua apresentação a terceiros, utilize este conveniente cartão de visita electrónico.

- **Serviço de Mensagens Multimédia (MMS)**

Envie e receba mensagens MMS com combinação de texto, imagens e sons.



- **Java**

Divirta-se com jogos integrados Java™ e faça a transferência de novos jogos.



- **Calendário**

Mantenha-se a par da sua agenda diária, semanal e mensal.



- **Gravador de voz**

Grave memorandos ou sons.



- **Alarme**

Utilize o telefone como um alarme para despertar de manhã ou avisá-lo sobre um evento.

Índice

Desembalar 6

Certifique-se de que a embalagem contém todos os itens indicados

O seu telefone 6

Teclas, funções e localizações

Como começar 7

Os primeiros passos para utilizar o telefone

Instalar e carregar o telefone	7
Ligar ou desligar	8
Teclas e visor	9
Aceder às funções dos menus	11
Personalizar o seu telefone	12
Efectuar/Atender chamadas	14

Utilizar funções avançadas do telefone 15

Comece pela câmara, leitor de música, Web e outras funções especiais

Utilizar a câmara	15
-------------------------	----

Reproduzir música	16
Navegar na Web	17
Utilizar os Contactos	18
Enviar mensagens	19
Ver mensagens	20
Utilizar o Bluetooth	21

Inserir texto 23

Modos AB, T9, Numérico e de Símbolos

Funções de chamada 26

Funções de chamada avançadas

Funções dos menus 30

Todas as opções de menu apresentadas

Resolução de problemas 85

Ajuda e necessidades pessoais

Informações sobre saúde e segurança 87

Índice remissivo 96

Descrição geral das funções dos menus

Para aceder ao modo Menu, prima <Menu> no modo inactivo.

1 Registo de chamadas	► p. 30	3 Aplicações	► p. 37	5 Mensagens	► p. 47	8 Câmara	► p. 66
1 Contactos actuais	► p. 30	1 Leitor de música	► p. 37	1 Criar mensagem	► p. 47	9 Definições	► p. 71
2 Chamadas não atendidas	► p. 31	2 Memo voz	► p. 39	2 As minhas mensagens	► p. 50	1 Hora e data	► p. 72
3 Chamadas efectuadas	► p. 31	3 Mundo JAVA	► p. 40	3 Modelos	► p. 54	2 Definições telefone	► p. 72
4 Chamadas recebidas	► p. 31	4 Relógio mundial	► p. 41	4 Eliminar tudo	► p. 54	3 Definições do visor	► p. 73
5 Eliminar tudo	► p. 31	5 Alarma	► p. 42	5 Definições	► p. 54	4 Definições som	► p. 74
6 Tempo da chamada	► p. 31	6 Calculadora	► p. 43	6 Estado da memória	► p. 57	5 Serviços de rede	► p. 76
7 Custo da chamada*	► p. 32	7 Conversor	► p. 43	6 Gestor de ficheiros	► p. 57	6 Bluetooth	► p. 79
2 Contactos	► p. 32	8 Temporizador	► p. 44	1 Imagens	► p. 58	7 Segurança	► p. 81
1 Contactos	► p. 33	9 Cronómetro	► p. 44	2 Vídeos	► p. 59	8 Ligações	► p. 83
2 Adicionar novo contacto	► p. 33	0 SIM AT*	► p. 44	3 Música	► p. 60	9 Repor definições	► p. 84
3 Grupo	► p. 34	4 Browser	► p. 45	4 Sons	► p. 60		
4 Marcação rápida	► p. 35	1 Início	► p. 45	5 Outros ficheiros	► p. 61		
5 O meu cartão de visita	► p. 36	2 Favoritos	► p. 46	6 Estado da memória	► p. 61		
6 Número próprio	► p. 36	3 http://	► p. 46	7 Calendário	► p. 62		
7 Gestão	► p. 36	4 Perfil WAP	► p. 46				
8 Número de serviço*	► p. 37	5 Eliminar cache	► p. 47				

* Surge apenas se suportado pelo cartão SIM

Desembalar

Certifique-se de que a embalagem contém todos os itens indicados



Telefone



Adaptador de Viagem



Bateria



Manual do Utilizador

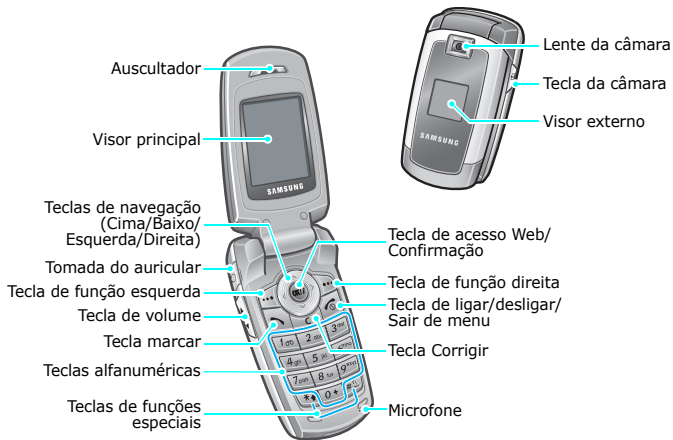
Pode obter os diversos acessórios através de um representante Samsung local.



Os itens fornecidos com o telefone e os acessórios que foram obtidos através do seu representante Samsung podem variar, dependendo do seu país ou operador.

O seu telefone

Teclas, funções e localizações



Como começar

Os primeiros passos para utilizar o telefone

Informações sobre o cartão SIM

Quando subscrever os serviços de uma rede celular, é-lhe fornecido um cartão SIM (Módulo de Identificação do Subscritor) já carregado com os dados sobre o tipo de serviço subscrito, como o PIN e quaisquer outros serviços opcionais disponíveis.

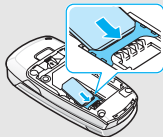
Instalar e carregar o telefone

- 1** Retire a tampa da bateria.



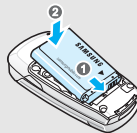
☒ Se o telefone já estiver ligado, desligue-o primeiro, premindo sem soltar [⏻].

- 2** Insira o cartão SIM.



☒ Certifique-se de que os contactos dourados no cartão ficam virados para baixo.

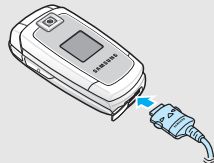
- 3** Instale a bateria.



- 4** Volte a colocar a tampa.



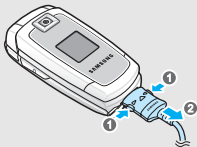
- 5** Ligue o adaptador de viagem ao telefone.



- 6** Ligue o adaptador a uma tomada de corrente alternada (CA).


7 Quando o telefone estiver completamente carregado (o ícone da bateria deixa de estar intermitente), desligue o adaptador da tomada.

8 Retire o adaptador do telefone.



Indicador de bateria fraca

Quando a bateria está fraca:


- é emitido um som de aviso,
- a mensagem de bateria fraca é apresentada e
- o ícone de bateria vazia  fica intermitente.

Se a carga da bateria ficar demasiado fraca, o telefone desliga-se automaticamente. Recarregue a bateria.

Ligar ou desligar

Ligar

1. Abra o telefone.


2. Prima sem soltar [].

Não ligue o telefone em locais onde a sua utilização seja proibida.

3. Se necessário, introduza o PIN e prima <**OK**>.

Desligar

1. Abra o telefone.

2. Prima sem soltar [].

Teclas e visor

Teclas



Permite executar a função indicada na linha inferior do visor.



No modo Inactivo, permite aceder directamente aos seus menus favoritos.

► p. 72

No modo Menu, permite percorrer as opções de menu.



No modo Inactivo, permite iniciar o browser Web.

No modo Menu, permite seleccionar a opção de menu realçada ou confirmar a acção.



Permite efectuar ou atender uma chamada.

No modo Inactivo, permite recuperar os últimos números marcados, não atendidos ou recebidos.



Permite apagar os caracteres do visor ou os itens de uma aplicação.



Prima sem soltar para ligar ou desligar o telefone.

Permite terminar uma chamada.

No modo Menu, permite cancelar a introdução de dados e o telefone regressa ao modo Inactivo.



Permite introduzir números, letras e alguns caracteres especiais.

No modo Inactivo, prima sem soltar [**1**] para aceder ao servidor de correio de voz. Prima sem soltar [**0**] para introduzir um indicativo internacional.



Permite introduzir caracteres especiais.

No modo Inactivo, prima sem soltar [**#**] para activar ou desactivar o modo Silencioso. Prima sem soltar [*****] para inserir um espaço entre os números.



Permite ajustar o volume do telefone.

No modo Inactivo, com o telefone aberto, permite regular o volume de som do teclado. Com o telefone fechado, prima sem soltar para ligar o visor externo.

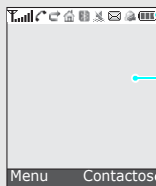


No modo Inactivo, prima sem soltar para ligar a câmara.

No modo Câmara, permite tirar uma fotografia ou gravar um vídeo.

Visor

Esquema



Ícones

são apresentados vários ícones.

Texto e gráficos

permite visualizar mensagens, instruções e quaisquer informações introduzidas.

Indicadores de teclas de função

apresenta as funções actuais atribuídas às teclas de função.

Ícones*



Intensidade do sinal recebido



Chamada em curso



Fora da área de serviço; não é possível efectuar nem receber chamadas



Rede GPRS



Rede EDGE



Rede de roaming



Função de desvio de chamadas activa



Zona de origem, se estiver registado no serviço adequado



Zona de trabalho, se estiver registado no serviço apropriado



Bluetooth activo



Ligado a um kit mãos-livres ou auricular Bluetooth



Toque de chamada definido para vibração



Modo silencioso (Vibração)



Modo silencioso (Silêncio)



Modo Silêncio, durante uma chamada



Nova mensagem



Novo correio de voz



Definir alarme



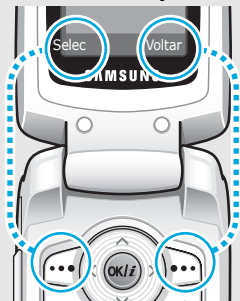
Nível de carga da bateria

* Os ícones indicados no visor podem variar, consoante o país ou operador.

Aceder às funções dos menus

Utilizar as teclas de função

As funções destas teclas variam de acordo com a funcionalidade que está a utilizar. A linha inferior do visor indica a sua função actual.



Prima a tecla de função esquerda para seleccionar a opção realçada.

Prima a tecla de função direita para regressar ao nível de menu anterior.

Seleccionar uma opção

1. Prima a tecla de função desejada.
2. Prima as teclas de Navegação para se deslocar para a opção anterior ou seguinte.
3. Prima **<Seleção>** ou [OK/Cancelar] para confirmar a função apresentada ou a opção realçada.
4. Para sair, seleccione um dos seguintes métodos.
 - Prima **<Voltar>** para retroceder um nível.
 - Prima [Tecla de Inactivação] para regressar ao modo Inactivo.

Utilizar atalhos

Prima a tecla numérica correspondente à opção pretendida.

Personalizar o seu telefone

Idioma do visor

1. No modo Inactivo, prima **<Menu>** e seleccione **Definições** → **Definições telefone** → **Idioma**.
2. Seleccione um idioma.

Melodia do toque de chamada

1. No modo Inactivo, prima **<Menu>** e seleccione **Definições** → **Definições som** → **Chamada recebida** → **Tom de toque**.
2. Seleccione uma categoria de tom de toque.
3. Seleccione um tom de toque.
4. Prima **<Guardar>**.

Imagem de fundo do modo Inactivo

É possível definir uma imagem de fundo para o ecrã inactivo do visor principal.

1. No modo Inactivo, prima **<Menu>** e seleccione **Definições** → **Definições do visor** → **Imagem de fundo** → **Ecrã principal**.
2. Seleccione uma categoria de imagens ou clips de vídeos.
3. Seleccione uma imagem ou clip de vídeo.
4. Prima **<Selec>**.
5. Prima **<Guardar>**.

Cor da máscara para o modo Menu

É possível alterar a cor dos componentes do visor, como as barras de títulos e as barras de selecção.

1. No modo Inactivo, prima **<Menu>** e seleccione **Definições → Definições do visor → Máscara**.
2. Seleccione um padrão de cor.

Atalhos do menu

Pode definir as teclas de Navegação como atalhos para aceder ao seus menus favoritos.

1. No modo Inactivo, prima **<Menu>** e seleccione **Definições → Definições telefone → Atalhos**.
2. Seleccione uma tecla.
3. Seleccione o menu que irá ser atribuído à tecla.

Modo silencioso

Pode colocar o telefone no modo Silencioso para evitar incomodar outras pessoas.

Prima sem soltar [**#**] no modo Inactivo.

Bloquear telefone

É possível proteger o telefone contra qualquer utilização não autorizada através de um código. Quando ligar o telefone, ser-lhe-á solicitado um código.

1. No modo Inactivo, prima **<Menu>** e seleccione **Definições → Segurança → Alterar código**.
2. Introduza o código predefinido, **00000000** e prima **<OK>**.
3. Introduza um novo código de 4 a 8 dígitos e prima **<OK>**.
4. Introduza novamente o novo código e prima **<OK>**.
5. Seleccione **Bloqueio telefone**.
6. Seleccione **Activar**.
7. Introduza o código e prima **<OK>**.

Efectuar/Atender chamadas

Efectuar chamadas

1. No modo Inactivo, introduza o indicativo da área e o número de telefone.
2. Prima [↵].
3. Para terminar a chamada, prima [📞].

Atender chamadas

1. Quando o telefone tocar, prima [↵].
2. Para terminar a chamada, prima [📞].

Ajustar o volume durante uma chamada



Prima [▲/▼].

Utilizar funções avançadas do telefone

Comece pela câmara, leitor de música, Web e outras funções especiais

Utilizar a câmara





Tirar uma foto

1. Abra o telefone.
2. No modo Inactivo, prima sem soltar [] para ligar a câmara.
3. Aponte a câmara para o objecto e efectue os ajustes pretendidos.
4. Prima [OK/⏏] ou [] para tirar uma foto. A fotografia é guardada automaticamente.
5. Prima <Pré-vis.> para tirar outra foto.

Ver uma foto

1. No modo Inactivo, prima <Menu> e seleccione **Gestor de ficheiros** → **Imagens** → **Fotos**.
2. Seleccione a foto pretendida.

Gravar um vídeo

1. No modo Inactivo, prima sem soltar [] para ligar a câmara.
2. Prima [**1**] para alternar para o modo Gravar.
3. Prima [OK/⏏] ou [] para iniciar a gravação.
4. Prima [OK/⏏], < > ou [] para parar a gravação. O vídeo é guardado automaticamente.
5. Prima <Pré-vis.> para gravar outro vídeo.

Reproduzir um vídeo

1. No modo Inactivo, prima <Menu> e seleccione **Gestor de ficheiros** → **Vídeos** → **Álbum de vídeo**.
2. Seleccione o vídeo pretendido.

Reproduzir música

Copiar ficheiros de música para o telefone

Utilize estes métodos:

- Transferir a partir da Web sem fios ► p. 45
- Transferir a partir de um computador, utilizando o Samsung PC Studio opcional
► Manual do Utilizador do Samsung PC Studio
- Receber através de uma ligação Bluetooth activa ► p. 81

Criar uma lista de reprodução

1. No modo Inactivo, prima <Menu> e seleccione **Aplicações** → **Leitor de música**.
2. Prima <Opções> e seleccione **Adicionar à Playlist** → **Adicionar tudo** ou **Adicionar ficheiros**.
3. Para **Adicionar ficheiros**, prima [OK/↵] para seleccionar os ficheiros pretendidos e prima <Seleç>.
4. Prima <Voltar> para regressar ao ecrã do leitor de música.

Reproduzir ficheiros de música

1. A partir do ecrã leitor de música, prima [OK/↵].
2. Durante a reprodução, utilize as seguintes teclas:
 - OK/↵ : pausa ou retoma a reprodução.
 - Esquerda: permite voltar ao ficheiro anterior.
 - Direita: permite avançar para o ficheiro seguinte.
 - Cima: permite abrir a lista de reprodução.
 - ▲/▼ : permite ajustar o volume.
 - Baixo: permite parar a reprodução.

Navegar na Web

Ao utilizar um browser Web integrado, pode aceder facilmente à Web sem fios para receber uma variedade de informações e serviços actualizados e para transferir conteúdos da Web.

Iniciar o browser Web

No modo Inactivo, prima [OK/↵].

Navegar na Web

- Para percorrer os itens do browser, prima [Cima] ou [Baixo].
- Para seleccionar um item, prima [OK/↵].
- Para regressar à página anterior, prima [C].
- Para aceder às opções do browser, prima <Menu>.

Utilizar os Contactos

Adicionar um contacto

À memória do telefone:

1. No modo Inactivo, introduza um número de telefone e prima <Opções>.
2. Seleccione **Guardar contacto** → **Telefone** → um tipo de número.
3. Especifique as informações do contacto: Primeiro nome, Último nome, Telemóvel, Casa, Escritório, Fax, Outro, Email, ID do chamador, Tom de toque, Grupo e Memorando.
4. Prima <**Guardar**> para guardar o contacto.

Ao cartão SIM:

1. No modo Inactivo, introduza um número de telefone e prima <Opções>.
2. Seleccione **Guardar contacto** → **SIM**.
3. Introduza um nome.
4. Prima <**Guardar**> para guardar o contacto.

Localizar um contacto

1. No modo Inactivo, prima <**Contactos**>.
2. Seleccione um contacto.
3. Seleccione um número e prima [↵] para marcar ou prima [OK/↵] para editar a informação do contacto.

Criar e enviar um cartão de visita

1. No modo Inactivo, prima <Menu> e seleccione **Contactos** → **O meu cartão de visita**.
2. Especifique a informação do contacto.
3. Prima <Guardar> para guardar o cartão de visita.
4. Para enviar o cartão de visita, prima <Opções> e seleccione **Enviar via** → um método de envio.

Enviar mensagens

Enviar uma mensagem de texto (SMS)

1. No modo Inactivo, prima <Menu> e seleccione **Mensagens** → **Criar mensagem** → **SMS**.

2. Introduza o texto da mensagem.
3. Prima <Opções> e seleccione **Guardar/enviar** ou **Enviar**.
4. Introduza os números de destino.
5. Prima [OK/↵] para enviar a mensagem.

Enviar uma mensagem multimédia (MMS)

1. No modo Inactivo, prima <Menu> e seleccione **Mensagens** → **Criar mensagem** → **MMS**.
2. Seleccione **Assunto**.
3. Introduza o assunto da mensagem e prima [OK/↵].
4. Seleccione **Imagem e Vídeo** ou **Som**.

Enviar uma mensagem multimédia (MMS)

(continuação)

5. Para **Imagem e Vídeo**, seleccione **Adicionar imagem** ou **Adicionar vídeo** e adicione uma imagem ou clip de vídeo.
6. Para **Som**, seleccione **Adicionar som** e adicione um clip de som.
7. Seleccione **Mensagens**.
8. Introduza o texto da mensagem e prima [OK/↵].
9. Prima <**Opções**> e seleccione **Enviar**.
10. Introduza os números ou endereços de destino.
11. Prima [OK/↵] para enviar a mensagem.

Ver mensagens

Ver uma mensagem de texto

Quando aparecer uma notificação:

1. Prima <**Ver**>.
2. Seleccione a mensagem na Caixa de entrada.

A partir da Caixa de entrada:


1. No modo Inactivo, prima <**Menu**> e seleccione **Mensagens** → **As minhas mensagens** → **Caixa entrada**.
2. Seleccione uma mensagem SMS (✉).

Ver uma mensagem multimédia

Quando aparecer uma notificação:

1. Prima <**Ver**>.
2. Prima <**Opções**> e seleccione **Obter**.
3. Seleccione a mensagem na Caixa de entrada.

A partir da Caixa de entrada:

1. No modo Inactivo, prima <**Menu**> e seleccione **Mensagens** → **As minhas mensagens** → **Caixa entrada**.
2. Seleccione uma mensagem MMS ().

Utilizar o Bluetooth

O telefone está equipado com a tecnologia Bluetooth, que permite efectuar uma ligação sem fios a outros dispositivos Bluetooth e trocar dados entre si, utilizar o modo mãos-livres ou controlar o telefone à distância.

Activar o Bluetooth

1. No modo Inactivo, prima <**Menu**> e seleccione **Definições** → **Bluetooth** → **Activo** → **Ligado**.
2. Seleccione **Visibilidade do meu telefone** → **Ligado** para permitir que outros dispositivos localizem o seu telefone.

Procurar e acoplar com um dispositivo Bluetooth

1. No modo Inactivo, prima <Menu> e seleccione **Definições** → **Bluetooth** → **Os meus dispositivos** → **Procurar novo dispositivo**.
2. Seleccione um dispositivo.
3. Introduza um PIN para Bluetooth ou o PIN para Bluetooth de outro dispositivo, se for caso disso e prima <OK>.

Quando o proprietário de outro dispositivo introduzir o mesmo código, o acoplamento está concluído.

Enviar dados

1. Aceda a uma aplicação, **Contactos**, **Gestor de ficheiros** ou **Calendário**.
2. Percorra até encontrar o item pretendido.
3. Prima <Opções> e seleccione **Enviar via** → **Bluetooth**.
4. Seleccione um dispositivo.
5. Se necessário, introduza o PIN para Bluetooth e prima <OK>.

Receber dados

Para receber dados por Bluetooth, a função Bluetooth do telefone tem de estar activada e a respectiva visibilidade deve ser permitida.

Se necessário, prima <Sim> para confirmar a recepção.

Inserir texto

Modos AB, T9, Numérico e de Símbolos

Pode introduzir texto para algumas funções como o envio de mensagens, Contactos ou Calendário, utilizando o modo AB, T9, Numérico e de Símbolos.

Alterar o modo de introdução de texto

- Prima sem soltar [*] para alternar entre o modo T9 (**T9Ab**) e o modo AB (**ABAb**). Dependendo do país, também pode ser possível aceder a um modo de entrada para o seu idioma específico.
- Prima [*] para alternar entre maiúsculas e minúsculas ou para alternar para o modo Numérico (**123**).
- Prima sem soltar [#] para alternar para o modo de Símbolos.

Utilizar o modo AB

Prima a tecla apropriada até que o carácter pretendido seja apresentado no visor.

Tecla	Caracteres pela ordem de apresentação	
	Maiúsculas	Minúsculas
1	. , - ? ! @ : () / _ 1	
2	A B C 2 Ä Å Æ Ç Γ	a b c 2 à ä å æ Γ
3	D E F 3 É Δ Φ	d e f 3 è é Φ
4	G H I 4 Θ Ψ	g h i 4 ì Ψ
5	J K L 5 Λ	j k l 5 Λ
6	M N O 6 Ñ Ø Ö ö	m n o 6 ñ ø ò ö
7	P Q R S 7 Π Σ Ξ	p q r s 7 β Σ Ξ
8	T U V 8 Ü ü	t u v 8 ù ü
9	W X Y Z 9 Ω	w x y z 9 Ω
0	Espaço + = < > € £ \$ % & ¥ ¤ 0	

(Criação de uma mensagem SMS com a codificação de Alfabeto GSM)

Outras operações no modo AB

- Para introduzir a mesma letra duas vezes ou para introduzir uma letra diferente com a mesma tecla, aguarde que o cursor se desloque automaticamente para a direita ou prima [Direita]. Em seguida, introduza a próxima letra.
- Prima [#] para inserir um espaço.
- Prima as teclas de Navegação para mover o cursor.
- Prima [C] para os caracteres um a um. Prima sem soltar [C] para limpar o visor.

Utilizar o modo T9

O modo de introdução assistida de texto T9 permite-lhe introduzir qualquer carácter premindo cada tecla uma única vez.

Introduzir uma palavra no modo T9

1. Prima [2] a [9] para introduzir palavras. Prima cada tecla uma vez por cada letra.
Por exemplo, prima [6], [5] e [2] para introduzir *Ola* no modo T9.

T9 pressupõe a palavra que pretende escrever e que pode ser alterada cada vez que premir uma tecla.

2. Escreva a palavra completa antes de editar ou apagar caracteres.
3. Se a palavra for apresentada correctamente, avance para o passo 4. Caso contrário, prima [0] para visualizar as opções de palavras alternativas para as teclas que premiu.
Por exemplo, para *Oco* e *Nao* utilize [6], [2] e [6].
4. Prima [#] para inserir um espaço e introduzir a palavra seguinte.

Outras operações de modo T9

- Prima [1] para introduzir um ponto final ou apóstrofes automaticamente.
- Prima [#] para inserir um espaço.
- Prima as teclas de Navegação para mover o cursor.
- Prima [C] para apagar os caracteres um a um. Prima sem soltar [C] para limpar o visor.

Adicionar uma palavra ao dicionário do modo T9

Esta função pode não estar disponível para alguns idiomas.

1. Introduza a palavra que pretende adicionar.
2. Prima [**0**] para visualizar palavras alternativas ao premir as teclas. Quando não existirem mais palavras alternativas, é apresentado **Adicion** na linha inferior.
3. Prima <**Adicion**>.
4. Introduza a palavra pretendida, utilizando o modo AB e prima <**OK**>.

Utilizar o modo Numérico

O modo numérico permite a introdução de números.

Prima as teclas correspondentes aos dígitos pretendidos.

Utilizar o modo de Símbolos

O modo de Símbolos permite inserir símbolos.

Para	Prima
ver mais símbolos	[Cima] ou [Baixo].
seleccionar um símbolo	a tecla numérica correspondente.
apagar os símbolos introduzidos	[C].
inserir símbolos	<OK>.

Funções de chamada

Funções de chamada avançadas

Efectuar uma chamada

1. No modo Inactivo, introduza o indicativo da área e o número de telefone.

- ☑ • Prima [C] para apagar o último dígito ou prima sem soltar [C] para apagar toda a apresentação. É possível deslocar o cursor para editar um dígito incorrecto.
- Prima sem soltar [*] para inserir um espaço entre os números.

2. Prima [↵].
3. Para terminar a chamada, prima [📞].

Efectuar uma chamada internacional

1. No modo Inactivo, prima sem soltar [0]. Aparece o carácter +.
2. Introduza o indicativo de país, de área e o número de telefone e, em seguida, prima [↵].

Remarcar números recentes

1. No modo Inactivo, prima [↵] para visualizar a lista de números recentes.
2. Percorra a lista até encontrar o número pretendido e prima [↵].

Efectuar uma chamada a partir dos Contactos

Após guardar um número nos Contactos, pode marcá-lo, seleccionando-o nos Contactos. ► p. 33

Também é possível utilizar a função de marcação rápida para atribuir os números mais frequentemente marcados a teclas numéricas específicas. ► p. 35

Pode marcar rapidamente um número a partir do cartão SIM, utilizando o número da localização atribuído quando guardado.

1. No modo Inactivo, introduza o número da localização e prima [#].
2. Prima [Esquerda] ou [Direita] para percorrer outros números.
3. Prima <Marcar> ou [↵] para marcar o número pretendido.

Atender uma chamada

Quando recebe uma chamada, o telefone toca e é apresentada uma imagem relativa à chamada recebida.

Prima <**Aceitar**> ou [↵] para atender a chamada.

Sugestões para atender uma chamada

- Quando a opção **Atender qualquer tecla** estiver activa, é possível premir qualquer tecla, excepto <**Rejeitar**> e [📞]. ▶ p. 73
- Quando a opção **Tampa activa** estiver activa, basta abrir o telefone. ▶ p. 73
- Prima <**Rejeitar**> ou [📞] para rejeitar uma chamada.
- Prima sem soltar [▲/▼] para rejeitar uma chamada ou silenciar o toque, dependendo da definição de **Tecla de volume**. ▶ p. 73

Ver as chamadas não atendidas

Se tiver chamadas não atendidas, o ecrã apresenta o número de chamadas não atendidas.

1. Prima <**Ver**>.
2. Se necessário, percorra as chamadas não atendidas.
3. Prima [↵] para marcar o número pretendido.

Utilizar o auricular

Utilize o auricular para efectuar ou atender chamadas sem segurar no telefone.

Ligue o auricular à tomada localizada no lado esquerdo do telefone. O botão do auricular funciona da seguinte forma:

Para	Prima
remarcar a última chamada	sem soltar o botão duas vezes.
atender uma chamada	o botão.
terminar uma chamada	o botão.

Opções disponíveis durante uma chamada

Pode aceder a várias funções durante uma chamada.

Ajustar o volume durante uma chamada

Utilize [▲/▼] para ajustar o volume do auscultador durante a chamada.

Prima [▲] para aumentar o nível do volume e [▼] para diminuir o nível do volume.

Colocar uma chamada em espera/A receber

Prima <**Espera**> ou <**Recuperar**> para colocar a chamada em espera ou recuperar a chamada.

Efectuar uma segunda chamada

É possível efectuar outra chamada se a rede assim o suportar.

1. Prima <**Espera**> para colocar a chamada em espera.
2. Efectue a segunda chamada do modo habitual.

3. Prima <**Alternar**> para alternar entre as chamadas.
4. Prima <**Opções**> e seleccione **Terminar chamada espera** para terminar a chamada em espera.
5. Para terminar a chamada em curso, prima [📞].

Atender uma segunda chamada

É possível atender uma chamada recebida mesmo que outra chamada já esteja a ser atendida, se a rede assim o suportar e se a função de chamada em espera estiver activa. ► p. 77

1. Prima [↶] para atender a chamada. A primeira chamada é colocada em espera automaticamente.
2. Prima <**Alternar**> para alternar entre as chamadas.
3. Prima <**Opções**> e seleccione **Terminar chamada espera** para terminar a chamada em espera.
4. Para terminar a chamada em curso, prima [📞].

Utilizar a função de Altifalante

Utilize o telefone como um altifalante para falar e ouvir com o telefone a uma curta distância.

Prima [OK/↵] e, em seguida, <Sim> para activar a função de altifalante. Prima [OK/↵] novamente para mudar para o auscultador.

Utilizar as opções de chamada

Prima <Opções> para aceder às seguintes opções durante uma chamada:

- **Ligar alta voz/Normal:** permite activar a função de altifalante ou alternar para o modo Normal.
- **Menu:** permite aceder às funções dos menus do telefone.
- **Silêncio/Aberto:** permite desligar o microfone do telefone para que a outra pessoa não o possa ouvir ou voltar a ligá-lo.
- **Teclas s/som/Teclas c/som:** permite ligar ou desligar o som das teclas.



Para comunicar com atendedores de chamadas ou sistemas telefónicos computadorizados, a opção, **Teclas c/som** deve ser seleccionada.

- **Enviar DTMF:** permite enviar os tons DTMF (tons duplos de multifrequência) como um grupo. Os tons DTMF são os tons utilizados no telefone para a marcação por tons, que podem ser ouvidos quando premir as teclas numéricas. Esta opção é útil na introdução de palavras-passe ou números de conta quando utiliza um sistema automático, como um serviço bancário.
- **Contactos:** permite aceder à lista de contactos.
- **Terminar chamada espera:** permite desligar a chamada actualmente em espera.
- **Transferir:** permite transferir a chamada activa actualmente para um chamador em espera. Os dois participantes podem conversar entre si, mas a sua chamada é desligada.

- **Aderir:** permite configurar uma chamada de conferência, adicionando uma chamada em espera a uma chamada actualmente activa. Pode incluir até 5 pessoas numa chamada de conferência.
- **Seleccionar uma:** permite seleccionar um participante da chamada de conferência. Em seguida, pode utilizar as seguintes opções:
 - Privada:** permite ter uma conversa em privado com um dos participantes da chamada de conferência. Os outros participantes podem continuar a conversa entre eles. Após terminar a conversa em privado, seleccione **Aderir** para regressar à chamada de conferência.
 - Remover:** permite desligar um participante da chamada de conferência.

Funções dos menus

Todas as opções de menu apresentadas

Registo de chamadas *(Menu 1)*

Utilize este menu para ver as chamadas marcadas, recebidas ou não atendidas e a duração das chamadas. Também pode verificar o custo das chamadas, se o cartão SIM suportar esta função.

Para aceder a este menu, prima <**Menu**> no modo Inactivo e seleccione **Registo de chamadas**.

Contactos actuais *(Menu 1.1)*

Este menu apresenta as chamadas mais recentes que foram marcadas, recebidas ou não atendidas.

Aceder a um registo de chamadas

1. Prima [Esquerda] ou [Direita] para se deslocar até outros tipo de chamadas.
2. Prima [Cima] ou [Baixo] para percorrer a lista de chamadas.

3. Prima [OK/↵] para ver os detalhes de uma chamada ou prima [↶] para marcar um número.

Utilizar as opções do registo de chamadas

Quando visualizar os detalhes da chamada, prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Colar:** permite editar o número e marcá-lo.
- **Guardar contacto:** permite guardar o número em Contactos.
- **Enviar msg:** permite enviar uma mensagem SMS ou MMS para o número seleccionado.
- **Eliminar:** permite eliminar o registo de chamadas seleccionado ou todos os registos de chamadas.

Chamadas não atendidas (Menu 1.2)

Este menu permite visualizar as últimas chamadas que não foram atendidas.

Chamadas efectuadas (Menu 1.3)

Este menu permite visualizar as últimas chamadas efectuadas.

Chamadas recebidas (Menu 1.4)

Este menu permite visualizar as últimas chamadas recebidas.

Eliminar tudo (Menu 1.5)

Utilize este menu para eliminar todos os registos de cada tipo de chamada.

1. Prima [OK/↵] para seleccionar os tipos de chamadas a eliminar.
2. Prima <**Eliminar**>.
3. Prima <**Sim**> para confirmar a eliminação.

Tempo da chamada (Menu 1.6)

Este menu permite visualizar o registo de duração das chamadas efectuadas e recebidas. O tempo real facturado pelo operador pode variar.

- **Tempo última chamada:** permite verificar a duração da última chamada.
- **Total efectuadas:** permite verificar a duração total de todas as chamadas efectuadas.

- **Total recebidas:** permite verificar a duração total de todas as chamadas recebidas.

Para repor os temporizadores de chamada, prima <**Repor**>. É necessário introduzir a palavra-passe do telefone.

☒ A palavra-passe está predefinida para **00000000**. É possível alterar esta palavra-passe. ► p. 82

Custo da chamada (Menu 1.7)

Esta função de rede permite-lhe visualizar o custo das chamadas. Este menu só se encontra disponível se suportado pelo seu cartão SIM. Tenha em atenção que esta função não deve ser utilizada para efeitos de facturação.

- **Custo última chamada:** permite verificar o custo da última chamada.
- **Custo total:** permite verificar o custo total de todas as suas chamadas. Se o custo total exceder o custo máximo definido em **Definir custo máximo**, terá de repor o contador antes de efectuar outra chamada.

- **Custo máximo:** permite verificar o limite do custo máximo definido em **Definir custo máximo**.
- **Reiniciar contadores:** permite repor os contadores de custos.
- **Definir custo máximo:** permite definir o custo máximo autorizado para as suas chamadas.
- **Preço/Unidade:** permite definir o preço por unidade que é aplicado quando o custo das suas chamadas é calculado.

Contactos (Menu 2)

Pode guardar números de telefone no cartão SIM e na memória do telefone. O cartão SIM e a memória do telefone estão separados fisicamente, mas são utilizados como uma única entidade designada por Contactos.

Para aceder a este menu, prima <**Menu**> no modo Inactivo e seleccione **Contactos**.

Contactos (Menu 2.1)

Utilize este menu para procurar os contactos em Contactos.

- ☒ Pode aceder rapidamente a este menu, premindo <**Contactos**> no modo Inactivo.

Localizar um contacto

1. Introduza as primeiras letras do nome que pretende encontrar.
2. Seleccione um contacto da lista.
3. Desloque-se até ao número e prima [↵] para o marcar ou prima [OK/↵] para editar a informação do contacto.

Utilizar as opções de Contactos

Quando visualizar os detalhes do contacto, prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Editar:** permite editar as informações do contacto.
- **Enviar msg:** permite enviar uma mensagem SMS ou MMS para o número seleccionado.

- **Copiar:** permite copiar o contacto para a memória do telefone ou cartão SIM.
- **Enviar via:** permite enviar o contacto por SMS, MMS ou Bluetooth.
- **Eliminar:** permite eliminar o contacto seleccionado.

Adicionar novo contacto (Menu 2.2)

Utilize este menu para adicionar um novo contacto aos Contactos.

Adicionar um contacto à memória do telefone

1. Seleccione **Telefone**.
2. Altere as definições ou introduza informações sobre o contacto.
 - **Primeiro nome/Último nome:** permite atribuir um nome.
 - **Telemóvel/Casa/Escritório/Fax/Outro:** permite adicionar um número em qualquer tipo.
 - **Email:** permite atribuir um endereço de e-mail.

- **ID do chamador:** permite atribuir uma imagem que o irá informar sobre a pessoa que está a efectuar a chamada.
- **Tom de toque:** permite atribuir um tom de toque que o irá informar sobre a chamada de uma pessoa.
- **Grupo:** permite atribuir o número a um grupo de chamadores.
- **Memorando:** permite adicionar um memorando sobre a pessoa.

3. Prima <**Guardar**> para guardar o contacto.

Adicionar um contacto ao cartão SIM

1. Seleccione **SIM**.
2. Introduza as informações sobre o contacto.
 - **Nome:** permite atribuir um nome.
 - **Nr de telefone:** permite adicionar um número.
 - **Localização:** permite atribuir um número de localização.



Para atribuir uma imagem de ID do chamador, tom de toque ou grupo, o contacto tem de ser guardado na memória do telefone.

3. Prima <**Guardar**> para guardar o contacto.

Grupo (Menu 2.3)

Utilize este menu para organizar os contactos nos grupos de chamadores.

Criar um grupo de chamadores

1. Prima <**Opções**> e seleccione **Adicionar**.
2. Introduza um nome para o grupo.
3. Seleccione a linha da ID do chamador e defina uma imagem.
4. Seleccione a linha do tom de toque e defina uma melodia.
5. Prima <**Guardar**> para guardar o grupo.

Adicionar membros a um grupo de chamadores

1. Seleccione um grupo.
2. Prima <**Adicion**>.

3. Prima [OK/↵] para seleccionar os contactos a adicionar.
4. Prima <Selec>.

Gerir grupos de chamadores

Durante a visualização da lista de grupos, prima <Opções> para aceder às seguintes opções:

- **Ver:** permite visualizar os participantes do grupo seleccionado.
- **Adicionar:** permite adicionar um novo grupo.
- **Editar:** permite alterar as propriedades do grupo.
- **Enviar msg:** permite enviar uma mensagem SMS ou MMS para os membros do grupo pretendidos.
- **Eliminar:** permite eliminar o grupo seleccionado ou todos os grupos. No entanto, os membros do grupo não serão eliminados dos Contactos.

Marcação rápida (Menu 2.4)

Utilize este menu para atribuir o número de marcação rápida (2 a 9) a 8 dos números chamados com mais frequência.

Atribuir números de marcação rápida

1. Selecione uma localização da tecla de **2** a **9**. A tecla **1** está reservada para o servidor do correio de voz.
2. Selecione um contacto a partir da lista de contactos.
3. Selecione um número, se o contacto possuir mais de um número.

Gerir entradas de marcação rápida

A partir do ecrã Marcação rápida, prima <Opções> para aceder às seguintes opções:

- **Adicionar:** permite atribuir um número a uma tecla não atribuída.
- **Ver:** permite verificar o nome e número atribuído a uma tecla.
- **Alterar:** permite atribuir um número diferente a uma tecla.
- **Remover:** permite eliminar a definição de marcação rápida de uma tecla.

Marcar números de marcação rápida

No modo Inactivo, prima sem soltar a tecla adequada.

O meu cartão de visita *(Menu 2.5)*

Utilize este menu para criar um cartão de visita e enviá-lo a outras pessoas.

Guardar o seu cartão de visita

O procedimento para criar o seu cartão de visita é igual ao utilizado para guardar um número de telefone na memória do telefone. ► p. 33

Utilizar as opções do cartão de visita

Após guardar o seu cartão de visita, prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Editar:** permite editar o cartão de visita.
- **Enviar via:** permite enviar o cartão de visita por SMS, MMS ou Bluetooth.
- **Trocar cartão de nome:** permite trocar cartões de visita com outras pessoas através de Bluetooth.
- **Eliminar:** permite eliminar o cartão de visita.

Número próprio *(Menu 2.6)*

Utilize esta função para verificar os números de telefone ou atribuir um nome a cada um dos números. As alterações aqui efectuadas não afectam os números do cartão SIM do subscritor actual.

Gestão *(Menu 2.7)*

Utilize este menu para gerir os contactos em Contactos.

- **Gravação predefinida:** permite seleccionar uma localização predefinida da memória para guardar os contactos. Se seleccionar **Perguntar ao guardar**, o telefone irá pedir-lhe para seleccionar uma localização da memória cada vez que guardar um número.
- **Copiar tudo para:** permite copiar todos os contactos guardados no cartão SIM para a memória do telefone ou vice-versa.
- **Eliminar tudo:** permite eliminar todos os contactos da memória do telefone, do cartão SIM ou de ambos.

- **Estado da memória:** permite verificar o número de contactos guardados na memória do telefone e no cartão SIM.

Número de serviço *(Menu 2.8)*

Utilize este menu para visualizar a lista de Números de Marcação de Serviços (SDN) atribuída pelo seu operador, incluindo números de emergência e números para a consulta de directórios. Este menu está apenas disponível se o seu cartão SIM suportar a opção SDN.

1. Desloque-se até ao número pretendido e prima **<Ver>**.
2. Prima **<Marcar>** ou [↵].

Aplicações *(Menu 3)*

Utilize este menu para aceder a jogos Java ou reproduzir ficheiros de música. Pode também utilizar funções úteis, como gravador de voz, alarme, calculadora, conversor e cronómetro.

Para aceder a este menu, prima **<Menu>** no modo Inactivo e seleccione **Aplicações**.

Leitor de música *(Menu 3.1)*

Utilize este menu para ouvir música. Primeiro, tem de guardar os ficheiros de música na memória do telefone. É possível reproduzir ficheiros MP3 e AAC a partir da memória do telefone.

Transferir ou receber ficheiros de música

Utilize os seguintes métodos para guardar ficheiros de música na memória do telefone:

- Transferir a partir da Web sem fios ► p. 45
- Transferir a partir de um computador, utilizando o Samsung PC Studio opcional
► Manual do Utilizador do Samsung PC Studio
- Receber através de uma ligação Bluetooth activa
► p. 81

Os ficheiros transferidos ou recebidos são guardados na pasta **Música**. ► p. 60

Criar uma lista de reprodução

1. A partir do ecrã leitor de música, prima <Opções> e seleccione **Adicionar à Playlist** → **Adicionar tudo** ou **Adicionar ficheiros**.
2. Para **Adicionar ficheiros**, prima [OK/↵] para seleccionar os ficheiros que pretende adicionar e prima <Seleç>.
3. Prima <Voltar> para regressar ao ecrã do leitor de música.

Reproduzir ficheiros de música

A partir do ecrã leitor de música, prima [OK/↵].

Durante a reprodução, utilize as seguintes teclas:

Tecla	Função
OK/↵	Permite fazer uma pausa ou retomar a reprodução.
Esquerda	Permite regressar ao ficheiro anterior.
Direita	Permite avançar para o ficheiro seguinte.
Cima	Permite abrir a lista de reprodução.

Tecla	Função
Baixo	Permite parar a reprodução.
▲/▼	Permite ajustar o nível do volume.
1	Permite alterar o modo de repetição.
2	Permite alterar a animação de reprodução.
3	Permite ligar ou desligar o modo aleatório.
5	Permite alterar o tipo de máscara.

Utilizar as opções do leitor de música

A partir do ecrã do leitor de música, prima <Opções> para aceder às seguintes opções:

- **Reproduzir/Pausa:** permite iniciar ou interromper a reprodução.
- **Abrir playlist:** permite aceder à lista de reprodução.
- **Ir para música:** permite aceder à pasta **Música**.

- **Enviar via:** permite enviar o ficheiro actual por Bluetooth.
- **Definir como:** permite definir o ficheiro como o seu tom de toque ou como um tom de toque para uma entrada dos Contactos.
- **Remover da playlist:** permite remover o ficheiro seleccionado da lista de reprodução.
- **Definições:** permite alterar as predefinições de reprodução dos ficheiros de música.
Repetir: permite seleccionar o modo de repetição.
Aleatório: permite definir o leitor de música para reproduzir as faixas de forma aleatória.
Visualização: permite alterar a animação de reprodução.
Máscara: permite seleccionar o tipo de máscara.
Volume toque: permite seleccionar o nível do volume.
- **Detalhes:** permite aceder às propriedades do ficheiro.

Aceder à lista de reprodução

A partir do ecrã do leitor de música, prima [Cima].

Prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Reproduzir:** permite reproduzir o ficheiro actualmente seleccionado.
- **Adicionar à Playlist:** permite adicionar ficheiros à lista de reprodução.
- **Alterar ordem:** permite deslocar o ficheiro seleccionado para a posição pretendida na lista de reprodução.
- **Remover:** permite remover o ficheiro seleccionado ou todos os ficheiros da lista de reprodução.
- **Detalhes:** permite aceder às propriedades do ficheiro.

Memo voz (Menu 3.2)

Utilize este menu para gravar memorandos de voz.

Gravar memorandos de voz

1. Prima [OK/↵] para iniciar a gravação.
2. Fale para o microfone.

Prima [OK/↵] para fazer uma pausa ou retomar a gravação.

3. Prima <**Parar**> ou [Baixo] para terminar a gravação. O memorando de voz é guardado automaticamente.

Rever o memorando de voz

Após gravar um memorando de voz, prima [OK/↵] para visualizar o memorando de voz.

Durante a reprodução, utilize as seguintes teclas:

Tecla	Função
OK/↵	Permite fazer uma pausa ou retomar a reprodução.
Esquerda	Permite retroceder num memorando.
Direita	Permite avançar num memorando.
▲/▼	Permite regular o volume.
Baixo	Permite parar a reprodução.

Utilizar as opções do memorando de voz

Após a reprodução, prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Reproduzir:** permite reproduzir o memorando de voz.
- **Gravar:** permite gravar um memorando de voz novo.
- **Ir para lista de voz:** permite aceder à pasta **Lista de voz**.
- **Enviar via:** permite enviar o memorando de voz por MMS ou Bluetooth.
- **Eliminar:** permite eliminar o memorando de voz.
- **Mudar nome:** permite alterar o nome do memorando de voz.
- **Protecção:** permite evitar que o memorando de voz seja eliminado.
- **Detalhes:** permite aceder às propriedades do memorando de voz.

Mundo JAVA (Menu 3.3)

Utilize este menu para aceder aos jogos Java integrados e transferir aplicações Java.

Aceder a um jogo integrado

1. A partir do ecrã Mundo JAVA, seleccione **Transferências** → um jogo.
2. Se necessário, prima [OK/↵].

Utilizar as opções de aplicações Java

A partir da lista de aplicações, prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Executar:** permite iniciar a aplicação seleccionada.
- **Eliminar:** permite eliminar a aplicação seleccionada ou todas as aplicações, excepto os jogos padrão.
- **Detalhes:** permite aceder às propriedades da aplicação.
- **Actualizar:** permite actualizar para a última versão da aplicação.
- **Protecção:** permite bloquear a aplicação para evitar que seja eliminada ou desbloquear a aplicação.
- **Enviar informação:** permite enviar o URL que contém a aplicação por SMS.

Alterar as definições Java

Pode seleccionar o perfil de ligação que irá ser utilizado com as aplicações que exigem o acesso à rede.

A partir do ecrã Mundo JAVA, seleccione **Definições** → um perfil.



Pode adicionar ou editar um perfil utilizando o menu **Ligações**. ► p. 83

Verificar o estado da memória

Pode visualizar o espaço de memória utilizada e disponível para aplicações Java. Pode também ver o número de jogos transferidos.

A partir do ecrã Mundo JAVA, seleccione **Estado da memória**.

Relógio mundial (Menu 3.4)

Utilize este menu para definir o fuso horário local e saber qual é a hora actual em qualquer outra parte do mundo.

Ver a hora internacional

1. A partir do mapa mundial, prima [Esquerda] ou [Direita] para seleccionar a cidade pretendida. À medida que desloca a linha temporal, aparece a hora e a data da área.
2. Prima [OK/↵] para guardar a cidade como o fuso horário local.

Aplicar o horário de Verão

1. A partir do mapa mundial, prima <Opções> e seleccione **Definir duração luz dia**.
2. Prima [OK/↵] para seleccionar os fusos horários pretendidos.
3. Prima <Guardar>.

Alarme (Menu 3.5)

Utilize este menu para definir o alarme. O tipo de alerta para o alarme normal corresponde às definições do tipo de alerta de chamada. O despertador não é afectado pelas definições de som.

Definir um alarme

1. Selecciona o tipo de alarme.

2. Defina cada opção de alarme:

- **Alarme:** permite activar o alarme.
- **Hora do alarme:** permite introduzir a hora em que o alarme deve tocar.
- **AM/PM:** permite seleccionar **AM** ou **PM** no formato de 12 horas.
- **Repetir:** permite seleccionar a opção de repetição.
- **Toque de alarme:** permite seleccionar o toque do alarme.

3. Prima <Guardar>.

Parar um alarme

- Prima qualquer tecla para um alarme sem despertador.
- Para um alarme com despertador, prima <Confirmar> ou [OK/↵].

Prima qualquer tecla, excepto <Confirmar> e [OK/↵], para que o despertador volte a tocar passados 5 minutos. Pode efectuar este procedimento num máximo de 5 vezes.

Definir o alarme para tocar quando o telefone estiver desligado

A partir do ecrã Alarme, seleccione **Ligação automática** → **Ligado**.

Se o telefone estiver desligado na hora de toque do alarme, o telefone liga-se e o alarme toca.

Desactivar o alarme

1. Seleccione o alarme que pretende desactivar.
2. Seleccione **Desligado** na linha **Alarme**.
3. Prima <**Guardar**>.

Calculadora (Menu 3.6)

Utilize este menu para efectuar operações aritméticas básicas, como adição, subtracção, multiplicação e divisão.

1. Introduza o primeiro número.
 - Prima <.()> para inserir um ponto decimal ou um parêntesis.
 - Prima [*****] ou [**#**] para deslocar o cursor.

2. Prima uma das teclas de Navegação para aceder à operação matemática pretendida.
3. Introduza o segundo número.
4. Prima [**OK/↵**] para ver o resultado.
5. Se necessário, repita as operações a partir do passo 2 para continuar o cálculo.

Conversor (Menu 3.7)

Utilize este menu para conversões comuns, como câmbios de moeda e temperatura.

1. Seleccione um conversor.
2. Prima [Esquerda] ou [Direita] para seleccionar a unidade original e prima [Baixo].
3. Introduza o valor a ser convertido e prima [Baixo].
 - Prima [*****] para inserir um ponto decimal.
 - Prima [**#**] para alterar a temperatura para valores acima de zero (+) ou abaixo de zero (-).

4. Prima [Esquerda] ou [Direita] para seleccionar a unidade para a qual pretende efectuar a conversão.

É apresentado o valor equivalente à quantidade introduzida.

☒ Para o conversor de moeda, pode visualizar e definir as taxas de conversão, premindo <Ver taxa>.

Temporizador (Menu 3.8)

Utilize este menu para definir um período de tempo para o telefone efectuar a contagem decrescente. O telefone irá emitir um alarme quando expirar o período de tempo especificado.

Iniciar o temporizador

1. Prima <Definir>.
2. Introduza o período de tempo durante o qual pretende efectuar a contagem decrescente e prima <OK>.
3. Prima [OK/↵] para iniciar a contagem decrescente.

Parar o temporizador

- Prima qualquer tecla quando o temporizador soar.
- Prima [OK/↵] no ecrã Temporizador para parar o temporizador antes de este tocar.

Cronómetro (Menu 3.9)

Utilize este menu para calcular o tempo decorrido. O tempo máximo é de 10 horas.

1. Prima [OK/↵] para iniciar o cronómetro.
2. Prima [OK/↵] para assinalar um intervalo. Pode repetir esta operação para um total de 4 intervalos.

SIM AT (Menu 3.0)

Este menu encontra-se disponível se utilizar um cartão SIM AT que suporte menus de Aplicações SIM e forneça serviços adicionais, como notícias, tempo, desporto, entretenimento e serviços de localização. Os serviços disponíveis dependem dos planos de serviço do seu operador. Para mais detalhes, consulte as instruções do cartão SIM ou contacte o seu operador.

Browser (Menu 4)

O browser Wireless Application Protocol (WAP) do seu telefone permite o acesso à Web sem fios. Ao utilizar a Web sem fios, é possível aceder às informações actualizadas e a uma grande variedade de conteúdos multimédia, como jogos, telas de fundo, tons de toque e ficheiros de música.

Para aceder a este menu, prima <**Menu**> no modo Inactivo e seleccione **Browser**.

Início (Menu 4.1)

Utilize este menu para ligar o telefone à rede e carregar a página de início do operador da rede sem fios. Também pode premir [OK/↵] no modo Inactivo.

Navegar na Web

Para	Prima
percorrer os itens do browser	[Cima] ou [Baixo].

Para	Prima
seleccionar um item do browser	[OK/↵] ou prima < Opções > e seleccione Seleccionar .
voltar à página anterior	[C] ou prima < Opções > e seleccione Voltar .


Utilizar as opções da página

A partir de qualquer página Web, prima <**Menu**> para aceder às seguintes opções:

- **Favoritos:** permite marcar a página actual ou aceder à lista de favoritos.
- **Recarregar:** permite recarregar a página actual com as informações actualizadas.
- **Início:** permite voltar à página inicial.
- **Ir para URL:** permite introduzir um endereço URL manualmente.
- **Mostrar URL:** permite visualizar o endereço URL da página Web actual. Também é possível definir a página actual como a página inicial para o browser Web ou um favorito.

- **Eliminar cache:** permite limpar a cache. A cache é uma memória temporária que permite guardar as páginas Web acedidas recentemente.
- **Caixa entrada:** permite aceder às mensagens push do browser Web.
- **Mostrar imagens:** permite visualizar as imagens da página actual.
- **Certificados:** permite aceder à informação do certificado.

Sair do browser

Prima [] para terminar a ligação à rede e sair do browser.

Favoritos *(Menu 4.2)*

Utilize este menu para guardar os endereços URL de forma a aceder rapidamente às páginas Web.

Adicionar um favorito

1. Seleccione uma localização vazia.
2. Introduza um título para o favorito e prima [Baixo].
3. Introduza o endereço URL e prima <**Guardar**>.

Aceder a uma página de favoritos

A selecção de um item marcado inicia o browser Web e permite aceder à página Web associada.

Utilizar as opções dos favoritos

Após guardar um item, prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Ir para URL:** permite aceder à página Web marcada.
- **Editar:** permite editar o endereço URL e o título do favorito.
- **Eliminar:** permite eliminar o favorito seleccionado ou todos os favoritos.

http:// *(Menu 4.3)*

Utilize este menu para introduzir manualmente o endereço URL e aceder à página Web associada.

Perfil WAP *(Menu 4.4)*

Utilize este menu para seleccionar um perfil de ligação a ser utilizado para aceder à Web sem fios. Também é possível criar ou editar um perfil. ► p. 83

Eliminar cache (Menu 4.5)

Utilize este menu para limpar a informação guardada na cache.

Mensagens (Menu 5)

Utilize o menu **Mensagens** para enviar e receber mensagens de texto e mensagens multimédia. Pode também aceder às mensagens push e às mensagens de difusão celular.

Para aceder a este menu, prima <**Menu**> no modo Inactivo e seleccione **Mensagens**.

Criar mensagem (Menu 5.1)

Utilize este menu para criar e enviar mensagens.

SMS (Menu 5.1.1)

O Serviço de Mensagens Curtas (SMS) permite enviar ou receber mensagens de texto que possam incluir imagens simples, imagens animadas e melodias.

Criar e enviar mensagens SMS

1. Introduza a sua mensagem e prima [OK/↵].



- O número máximo de caracteres permitidos numa mensagem varia consoante o operador. Se a mensagem exceder o número máximo de caracteres, o telefone divide a mensagem.
- Pode utilizar várias opções, premindo <**Opções**>. ► secção seguinte

2. Introduza um número de destino.

Para enviar a mensagem para mais de um destinatário, preencha os campos de destino adicionais.

3. Prima [OK/↵] para enviar a mensagem.

Utilizar as opções durante a criação de mensagens SMS

Durante a criação de uma mensagem, prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Guardar/enviar:** permite guardar a mensagem em **Caixa saída** e enviá-la posteriormente.
- **Enviar:** permite enviar a mensagem.

- **Introduzir:** permite adicionar um modelo de texto, uma entrada dos Contactos ou um favorito.
- **Adicionar imagem/Adicionar animação/Adicionar melodia:** permite anexar uma imagem simples, uma imagem animada ou uma melodia.
- **Anexar:** permite adicionar um cartão de visita ou dados do calendário como um anexo em formato de dados.
- **Gravar para:** permite guardar a mensagem noutra pasta.
- **Seleccionar idioma:** permite alterar o idioma a ser utilizado no modo de introdução T9.
- **Estilo do texto:** permite alterar os atributos do texto.
- **Modo de introdução:** permite alterar o modo de introdução de texto.

MMS (Menu 5.1.2)

O Serviço de Mensagens Multimédia (MMS) permite o envio de mensagens com uma combinação de texto, imagem, vídeo e áudio, de telefone para telefone ou de telefone para e-mail.

Criar e enviar mensagens MMS

1. Seleccione a linha **Assunto**.

☒ Pode utilizar várias opções, premindo <Opções> em cada campo. ► secção seguinte
2. Introduza o assunto da mensagem e prima [OK/↵].
3. Seleccione a linha **Imagem e Vídeo**.
4. Seleccione **Adicionar imagem** ou **Adicionar vídeo** e adicione uma imagem ou clip de vídeo.

☒
 - O tamanho máximo permitido para uma mensagem pode variar, dependendo do operador.
 - Dependendo do tipo de ficheiro ou do sistema DRM (Digital Rights Management - Gestão dos Direitos Digitais), pode não ser possível reencaminhar alguns ficheiros.
5. Seleccione a linha **Som**.
6. Seleccione **Adicionar som** e adicione um clip de som.
7. Seleccione a linha **Mensagens**.
8. Introduza o texto da mensagem e prima [OK/↵].

9. Quando terminar, prima <**Opções**> e seleccione **Enviar**.
10. Introduza um número de telefone ou endereço de e-mail.
Para enviar a mensagem para mais de um destinatário, preencha os campos de destino adicionais.
11. Prima [OK/↵] para enviar a mensagem.

Utilizar as opções durante a criação de mensagens MMS

Durante a criação de uma mensagem, prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Adicionar:** permite adicionar o assunto ou o texto da mensagem.
- **Adicionar imagem/Adicionar vídeo/Adicionar som:** permite adicionar uma imagem, clip de vídeo ou clip de som.
- **Editar:** permite editar o assunto ou o texto.
- **Ver:** permite visualizar a forma como a mensagem será apresentada no telefone do destinatário.
- **Ver:** permite abrir o anexo seleccionado.
- **Enviar:** permite enviar a mensagem.
- **Gravar para:** permite guardar a mensagem noutra pasta.
- **Adicionar página:** permite adicionar páginas. Percorra as páginas, premindo [Esquerda] ou [Direita].
- **Eliminar página:** permite eliminar uma página adicionada.
- **Editar página:** permite alterar a duração de visualização da página ou avançar uma página entre outras páginas.
- **Anexar:** permite anexar uma entrada dos Contactos como cartão de visita ou dados do calendário como anexo no formato de dados.
- **Alterar imagem/Alterar vídeo/Alterar som:** permite substituir o item adicionado.
- **Limpar assunto/Limpar mensagem:** permite limpar o assunto ou o texto da mensagem.
- **Remover média/Remover som/Remover:** permite remover o item adicionado.

As minhas mensagens (Menu 5.2)











Utilize este menu para aceder às mensagens que recebeu, enviou ou que não conseguiu enviar.

Caixa entrada (Menu 5.2.1)

Esta pasta guarda todas as mensagens recebidas.

Ver uma mensagem

Podem aparecer os seguintes ícones na lista de mensagens para mostrar o tipo de mensagem:

-  SMS
-  MMS
-  Notificação MMS ( : A ser recuperada,  : Não foi possível recuperar)
-  Correio de voz
-  Mensagem push dos servidores web
-  Mensagem de configuração que possua parâmetros de rede do operador
-  Mensagem CB (Difusão celular) do operador
-  Relatório de entrega para as mensagens enviadas



- Dependendo do sistema DRM (Digital Rights Management) as mensagens com conteúdo Web podem não estar disponíveis para serem reencaminhadas.
- O ícone ! junto à mensagem significa que a mensagem é de importância alta. Um ícone de mensagem a cinzento significa que a mensagem é de baixa prioridade.

Utilizar as opções de mensagens

Durante a visualização de uma mensagem, prima <Opções> para aceder às seguintes opções:

Mensagens SMS

- **Responder:** permite responder ao remetente por SMS ou MMS.
- **Encaminhar:** permite reencaminhar a mensagem para outras pessoas.
- **Eliminar:** permite eliminar a mensagem.
- **Mover para telefone/Mover para SIM:** permite mover a mensagem entre o cartão SIM e a memória do telefone.

- **Cortar endereço:** permite extrair URLs, endereços de e-mail ou números de telefone da mensagem.
- **Cortar multimédia:** permite guardar o conteúdo multimédia da mensagem para a memória do telefone.
- **Protecção:** permite evitar que a mensagem seja eliminada. Pode proteger apenas as mensagens guardadas na memória do telefone.
- **Bloquear número:** permite adicionar o número do remetente à lista Bloquear para rejeitar as mensagens do remetente.

Mensagens MMS

- **Obter:** permite obter a mensagem MMS do servidor MMS.
- **Responder via SMS:** permite responder ao remetente por SMS.
- **Responder via MMS para:** permite responder ao remetente por MMS.

- **Encaminhar:** permite reencaminhar a mensagem para outras pessoas.
- **Eliminar:** permite eliminar a mensagem.
- **Cortar endereço:** permite extrair URLs, endereços de e-mail ou números de telefone da mensagem.
- **Cortar multimédia:** permite guardar o conteúdo multimédia da mensagem para a memória do telefone.
- **Protecção:** permite evitar que a mensagem seja eliminada.
- **Detalhes:** permite aceder às propriedades da mensagem.

Mensagens de configuração

- **Instalar:** permite aplicar a configuração especificada na mensagem para o telefone.
- **Eliminar:** permite eliminar a mensagem.
- **Protecção:** permite evitar que a mensagem seja eliminada.

Mensagens push

- **Ir para URL:** permite efectuar a ligação ao URL especificado na mensagem.
- **Eliminar:** permite eliminar a mensagem.
- **Cortar endereço:** permite extrair URLs, endereços de e-mail ou números de telefone da mensagem.
- **Protecção:** permite evitar que a mensagem seja eliminada.

Mensagens CB

- **Guardar:** permite guardar a mensagem na memória do telefone.
- **Eliminar:** permite eliminar a mensagem.
- **Cortar endereço:** permite extrair URLs, endereços de e-mail ou números de telefone da mensagem.

Relatórios de entrega

- **Eliminar:** permite eliminar o relatório.
- **Cortar endereço:** permite extrair URL, endereços de email ou números de telefone do relatório.

- **Protecção:** permite evitar que o relatório seja eliminado.



Rascunhos (*Menu 5.2.2*)

Esta pasta permite guardar as mensagens que foram guardadas para serem enviadas mais tarde.

Caixa saída (*Menu 5.2.3*)

Esta pasta guarda as mensagens que o telefone está a tentar enviar ou que não conseguiu enviar.

Os seguintes ícones estão disponíveis para mostrar o estado da mensagem:

-  A enviar
-  Não foi possível enviar

Durante a visualização de uma mensagem, prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Enviar novamente:** permite voltar a enviar a mensagem.
- **Encaminhar:** permite reencaminhar a mensagem para outras pessoas.

- **Cortar endereço:** permite extrair URLs, endereços de e-mail ou números de telefone da mensagem.
- **Eliminar:** permite eliminar a mensagem.
- **Protecção:** permite evitar que a mensagem seja eliminada.
- **Detalhes:** permite aceder às propriedades da mensagem.

Enviada (Menu 5.2.4)

Esta pasta permite guardar as mensagens enviadas.

Durante a visualização de uma mensagem, prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Encaminhar:** permite reencaminhar a mensagem para outras pessoas.
- **Cortar endereço:** permite extrair URLs, endereços de e-mail ou números de telefone da mensagem.
- **Eliminar:** permite eliminar a mensagem.
- **Protecção:** permite evitar que a mensagem seja eliminada.

- **Detalhes:** permite aceder às propriedades da mensagem.

As minhas pastas (Menu 5.2.5)

Utilize este menu para criar novas pastas e organizar as suas mensagens.

Criar uma nova pasta

1. Prima <**Sim**>.
2. Introduza o nome da pasta e prima <**OK**>.

Utilizar as opções de pastas

Na lista de pastas, prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Abrir:** permite abrir a pasta seleccionada.
- **Adicionar pasta:** permite adicionar uma nova pasta.
- **Mudar nome da pasta:** permite alterar o nome da pasta.
- **Eliminar:** permite eliminar a pasta seleccionada.

Modelos (Menu 5.3)

Utilize este menu para criar modelos SMS com as frases que utiliza frequentemente, de forma a poder recuperá-las e inseri-las na criação de mensagens SMS.

Criar um modelo

1. Seleccione uma localização vazia.
2. Introduza a mensagem e prima <**OK**>.

Utilizar as opções de modelos

A partir da lista de modelos, prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Editar:** permite editar o modelo seleccionado.
- **Enviar msg:** permite criar e enviar uma nova mensagem.
- **Eliminar:** permite eliminar o modelo seleccionado.
- **Adicionar Novo:** permite adicionar um novo modelo.

Eliminar tudo (Menu 5.4)

Utilize este menu para apagar em simultâneo todas as mensagens em cada uma das pastas de mensagens.

1. Prima [**OK/↵**] para seleccionar as pastas de mensagens a eliminar.
Se premir a tecla duas vezes, os tipos de mensagens serão apresentados para que possa especificar os que pretende eliminar.
2. Prima <**Eliminar**>.
3. Prima [**OK/↵**] para seleccionar a caixa de verificação de forma a eliminar as mensagens protegidas, em seguida, prima <**Sim**>.
4. Prima <**Sim**> para confirmar a eliminação.

Definições (Menu 5.5)

Utilize este menu para configurar as diferentes opções para utilizar o serviço de mensagens.

SMS (Menu 5.5.1)

Pode configurar as definições de SMS.

- **Definições de envio:** permite configurar as opções para o envio de mensagens SMS:
Caminho resposta: permite aos destinatários enviar a resposta através do seu servidor de SMS.
Relatório de entrega: permite definir a rede para o informar quando as mensagens foram entregues.
Caracteres suportados: permite seleccionar um tipo de codificação de caracteres. Quando seleccionar **Automático**, o telefone altera o tipo de codificação do alfabeto-GSM para Unicode se introduzir um carácter Unicode. O uso da codificação Unicode reduz para cerca de metade o número máximo de caracteres de uma mensagem. Se este menu não for apresentado, o seu telefone está fornecido com a codificação de caracteres automática por predefinição.
Seleção de portadora: permite seleccionar **GSM** ou **GPRS preferido**, dependendo da rede.
- **Bloquear número:** permite guardar os números de telefone dos quais pretende rejeitar mensagens.

- **Perfil actual:** permite seleccionar um perfil de definição de SMS.
- **Definições do perfil:** permite definir as propriedades de cada perfil.
Centro de serviço: permite guardar ou alterar o número do servidor de SMS.
Destino padrão: permite introduzir o destino padrão. Este será apresentado no primeiro campo do campo Destinatários.
Tipo padrão: permite definir o tipo de mensagem padrão. A rede pode converter as mensagens para o formato seleccionado.
Validade padrão: permite definir o período de tempo em que as mensagens devem ser guardadas no servidor de SMS.
Nome definição: permite introduzir o nome do perfil.

MMS (Menu 5.5.2)

Pode configurar as definições de MMS.

- **Definições de envio:** permite configurar as opções para o envio de mensagens MMS:
Relatório de entrega: permite definir a rede para o informar quando as mensagens foram entregues.
Ocultar endereço: permite definir que o seu endereço não seja visualizado no telefone do destinatário.
Recibo leitura: permite enviar um pedido de confirmação de leitura juntamente com as mensagens.
Prioridade: permite definir o nível de prioridade das mensagens.
Validade: permite definir o período de tempo que as mensagens devem ser guardadas no servidor de MMS.
Hora entrega: permite definir o tempo de atraso antes do envio de mensagens.
Tamanho máx. MMS: permite seleccionar um tamanho máximo dos itens anexados permitido para as mensagens.

- **Definições de recepção:** permite configurar as opções para a recepção de mensagens MMS:
Rejeitar remetente desconhecido: permite rejeitar as mensagens de remetentes anónimos.
Aviso permitido: permite aceitar mensagens de publicidade.
Informação permitida: permite aceitar as mensagens informativas.
Relatório permitido: permite definir a rede para informar ao remetente se uma mensagem foi entregue.
Recepção na rede de origem: permite determinar se o seu telefone é capaz de recuperar novas mensagens automaticamente quando se encontrar na área de serviço local.
Recepção em roaming: permite determinar se o seu telefone é capaz de recuperar novas mensagens automaticamente quando se encontrar em roaming noutra rede.
A recepção na rede de origem ou no estrangeiro permite as seguintes opções:

- **Manual:** permite que o telefone apresente as notificações. Utilize a opção **Obter** para transferir novas mensagens manualmente.
- **Automático:** o telefone recupera automaticamente as mensagens a partir do servidor.
- **Rejeitar:** permite que o telefone rejeite todas as mensagens.
- **Perfis:** permite seleccionar um perfil de ligação a ser utilizado para MMS. Também é possível criar ou editar um perfil. ► p. 83

Mensagens push (Menu 5.5.3)

Pode alterar as definições de recepção de mensagens push a partir do servidor da Web sem fios.

- **Receber:** permite definir a forma como o telefone recebe mensagens push.
- **Lista negra:** permite gerir os endereços de servidor bloqueados.

Difusão celular (Menu 5.5.4)

Pode alterar as definições de recepção de mensagens de difusão celular.

- **Receber:** permite seleccionar para receber ou não mensagens de difusão celular.
- **Lista de canais:** permite indicar os canais a partir dos quais pretende receber mensagens de difusão celular. Para obter mais informações, contacte o operador.
- **Idioma:** permite seleccionar os idiomas preferidos em que as mensagens de difusão celular são apresentadas.


Estado da memória (Menu 5.6)

Utilize este menu para ver a quantidade de memória utilizada actualmente em cada pasta de mensagens.

Gestor de ficheiros (Menu 6)

O menu **Gestor de ficheiros** permite aceder a ficheiros de imagem, vídeo, e som guardados na memória do telefone.

Para aceder a este menu, prima <**Menu**> no modo Inactivo e seleccione **Gestor de ficheiros**.

- ☒ De acordo com o sistema DRM (Digital Rights Management), as mensagens com conteúdo web poderão não ser encaminhadas. Estas estão indicadas pelo ícone .

Imagens (Menu 6.1)

Este menu apresenta as fotos tiradas e as imagens transferidas, recebidas em mensagens ou importadas do computador.

Ver uma imagem

1. Seleccione uma pasta de imagens.
2. Seleccione uma imagem.

Ver uma apresentação de slides

Pode ver as fotografias como uma apresentação de slides, uma apresentação sequencial de cada foto da pasta actual.

1. Seleccione **Fotos**.
2. Prima <**Opções**> e seleccione **Visualização de slides**.

3. Seleccione uma opção de intervalo.
A apresentação de slides é iniciada.
4. Prima <**Parar**> para parar a apresentação de slides.

Utilizar as opções de imagem

Durante a visualização de imagens, prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Lista:** permite regressar à lista de imagens.
- **Enviar via:** permite enviar o ficheiro por MMS ou Bluetooth.
- **Definir como:** permite definir a imagem como tela de fundo para o visor principal ou como uma imagem de ID do chamador para uma entrada dos Contactos.
- **Eliminar:** permite eliminar o ficheiro.
- **Mudar nome:** permite alterar o nome do ficheiro.
- **Mover para imagens favoritas:** permite mover o ficheiro para a pasta **Imagens favoritas**.
- **Mover para imagens transferidas:** permite mover o ficheiro para a pasta **Imagens transferidas**.

- **Mover para fotos:** permite mover o ficheiro para a pasta **Fotos**.
- **Visível para Bluetooth:** permite partilhar o ficheiro ou todos os ficheiros com outros dispositivos Bluetooth.
- **Protecção:** permite evitar que o ficheiro seja eliminado.
- **Detalhes:** permite aceder às propriedades do ficheiro.

Vídeos (Menu 6.2)

Este menu apresenta os clips de vídeo gravados, transferidos, recebidos em mensagens ou importados do computador.

- ☒ Os clips de vídeo gravados noutros dispositivos, como câmaras de vídeo, podem não ser reproduzidos correctamente.

Reproduzir um clip de vídeo

1. Selecione uma pasta de vídeos.
2. Selecione um clip de vídeo.

Durante a reprodução, utilize as seguintes teclas:

Tecla	Função
OK/⏏	Permite fazer uma pausa ou retomar a reprodução.
▲/▼	Permite regular o volume.
Baixo	Permite parar a reprodução.

Utilizar as opções de vídeo

A partir do ecrã de vídeo, prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Lista:** permite regressar à lista de vídeos.
- **Enviar via:** permite enviar o ficheiro por MMS ou Bluetooth.
- **Definir como imagem de fundo:** permite definir o clip de vídeo como tela de fundo para o visor principal.
- **Eliminar:** permite eliminar o ficheiro.
- **Mudar nome:** permite alterar o nome do ficheiro.

- **Mover para vídeos favoritos:** permite mover o ficheiro para a pasta **Vídeos favoritos**.
- **Mover para vídeos transferidos:** permite mover o ficheiro para a pasta **Vídeos transferidos**.
- **Mover para álbum de vídeo:** permite mover o ficheiro para a pasta **Álbum de vídeo**.
- **Visível para Bluetooth:** permite partilhar o ficheiro ou todos os ficheiros com outros dispositivos Bluetooth.
- **Protecção:** permite evitar que o ficheiro seja eliminado.
- **Detalhes:** permite aceder às propriedades do ficheiro.

Música (Menu 6.3)

Utilize este menu para aceder aos ficheiros de música transferidos ou importados a partir do seu computador.

Selecione um ficheiro. O leitor de música é aberto.
► p. 38

Sons (Menu 6.4)

Este menu apresenta os memorandos de voz gravados e ficheiros de som transferidos, recebidos em mensagens ou importados do computador.

Reproduzir um clip de som

1. Seleccione uma pasta de sons.
2. Seleccione um clip de som. Para um memorando de voz, consulte **Memo voz**. ► p. 39

Utilizar as opções de som

A partir do ecrã de som, prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Lista:** permite regressar à lista de sons.
- **Enviar via:** permite enviar o ficheiro por MMS ou Bluetooth.
- **Definir como:** permite definir o ficheiro como o seu tom de toque ou como um tom de toque para uma entrada dos Contactos.
- **Eliminar:** permite eliminar o ficheiro.
- **Mudar nome:** permite alterar o nome do ficheiro.

- **Mover para sons favoritos:** permite mover o ficheiro para a pasta **Sons favoritos**.
- **Mover para sons transferidos:** permite mover o ficheiro para a pasta **Sons transferidos**.
- **Mover para a lista gravação de voz:** permite mover o ficheiro para a pasta **Lista de voz**.
- **Visível para Bluetooth:** permite partilhar o ficheiro ou todos os ficheiros com outros dispositivos Bluetooth.
- **Protecção:** permite evitar que o ficheiro seja eliminado.
- **Detalhes:** permite aceder às propriedades do ficheiro.

Outros ficheiros (Menu 6.5)

Os ficheiros recebidos mas que não são suportados pelo telefone são guardados nesta pasta. Não é possível abrir estes ficheiros no telefone. Os formatos de ficheiros não suportados incluem *.doc, *.ppt e *.txt.

A partir da lista de ficheiros, prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Enviar via:** permite enviar o ficheiro por Bluetooth.
- **Eliminar:** permite eliminar o ficheiro seleccionado ou todos os ficheiros.
- **Mudar nome:** permite alterar o nome do ficheiro.
- **Visível para Bluetooth:** permite partilhar o ficheiro ou todos os ficheiros com outros dispositivos Bluetooth.
- **Protecção:** permite evitar que o ficheiro seja eliminado.
- **Detalhes:** permite aceder às propriedades do ficheiro.

Estado da memória (Menu 6.6)

Utilize este menu para ver a informação de memória para os itens multimédia de cada pasta. Prima [Esquerda] ou [Direita] para ver o estado da memória por tamanho ou número de itens.

Calendário *(Menu 7)*

O menu **Calendário** permite manter a sua agenda actualizada.

Para aceder a este menu, prima <**Menu**> no modo Inactivo e seleccione **Calendário**.

Selecione um dia no calendário

Quando aceder ao menu **Calendário**, o calendário no Visualizador de mês é apresentado com a data actual indicada por uma caixa azul.

- Prima [Esquerda] ou [Direita] para se deslocar por dia.
- Prima [Cima] ou [Baixo] para se deslocar por semana.
- Prima [▲/▼] para se deslocar por mês.

Criar um item

Pode guardar itens agendados, aniversários, memorandos e itens de Tarefa no calendário. Pode ser guardado mais de um item por dia.

Introduzir um item de agenda

1. Seleccione uma data no calendário.
2. Prima <**Opções**> e seleccione **Criar** → **Agenda**.
3. Introduza a informação ou altere as definições:
 - **Assunto**: permite introduzir um título para o item.
 - **Detalhes**: permite introduzir os detalhes do item.
 - **Data de início** e **Período de início**: permite introduzir a data e a hora de início para o item.
 - **AM/PM**: permite seleccionar **AM** ou **PM** no formato de 12-horas.
 - **Data de fim** e **Tempo limite**: permite introduzir a data e a hora de conclusão para o item.
 - **AM/PM**: permite seleccionar **AM** ou **PM** no formato de 12-horas.
 - **Localização**: permite introduzir as informações sobre a localização do item.
 - **Alarme**: permite definir um alarme para o item.

- **Antes:** permite definir o tempo de alerta do alarme antes do item.
- **Toque de alarme:** permite seleccionar o toque do alarme.
- **Repetir:** permite definir o item para ser repetido e seleccionar uma opção de repetição.
- **Até:** permite definir a data de conclusão se o evento for repetido.

4. Prima <**Guardar**> para guardar o item.

Introduzir um aniversário

1. Selecciona uma data no calendário.
2. Prima <**Opções**> e selecciona **Criar** → **Aniversário**.
3. Introduza a informação ou altere as definições:
 - **Ocasão:** permite introduzir as informações sobre o aniversário.
 - **Data:** permite introduzir a data.
 - **Alarme:** permite seleccionar para definir um alarme para o aniversário.
 - **Antes:** permite definir o tempo de alerta do alarme antes do aniversário.

- **Hora do alarme:** permite introduzir a hora em que o alarme deve tocar.
- **AM/PM:** permite seleccionar **AM** ou **PM** no formato de 12-horas.
- **Toque de alarme:** permite seleccionar o toque do alarme.
- **Repetir todos os anos:** permite definir o telefone para lhe lembrar do aniversário todos os anos.

4. Prima <**Guardar**> para guardar o aniversário.

Introduzir um memorando

1. Selecciona uma data no calendário.
2. Prima <**Opções**> e selecciona **Criar** → **Memorando**.
3. Introduza um memorando e prima <**Guardar**>.

Introduzir um item de Tarefa





1. Selecciona uma data no calendário.
2. Prima <**Opções**> e selecciona **Criar** → **Lista de tarefas**.
3. Introduza a informação ou altere as definições:

- **Lista de tarefas:** permite introduzir as informações sobre o item.
- **Data de início:** permite introduzir a data de início.
- **Data limite:** permite introduzir a data de conclusão.
- **Selec.prioridade:** permite seleccionar o nível de prioridade.

4. Prima <**Guardar**> para guardar o item.

Consultar o calendário

Após criar os itens, os ícones do item e o número de itens para esse dia específico irão aparecer na parte inferior do calendário.

-  Item agendado
-  Aniversário
-  Item de Tarefa
-  Memorando

Ver um item

1. Selecione uma data no calendário para visualizar os itens para um determinado dia.
2. Selecione um item para ver os seus detalhes.

3. Prima [Esquerda] ou [Direita] para aceder aos outros itens agendados para o dia seleccionado.

Durante a visualização de um item, prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Editar:** permite editar um item.
- **Criar:** permite adicionar um novo item.
- **Enviar via:** permite enviar o item por SMS, MMS ou Bluetooth.
- **Modo visualização:** permite alterar o modo de visualização do calendário.
- **Eliminar:** permite eliminar o item.
- **Estado da memória:** permite aceder à informação da memória para os itens guardados no calendário.

Utilizar as opções de calendário

No calendário, prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Modo visualização:** permite alterar o modo de visualização do calendário. ► secção seguinte
- **Criar:** permite adicionar um novo item. ► p. 62

- **Ir para:** permite introduzir a data específica à qual pretende aceder.
- **Organizar por:** permite ordenar os itens pelo tipo de item.
- **Elimina:** permite eliminar os itens guardados no calendário, utilizando as várias opções de eliminação.

☒ É possível eliminar os itens recorrentes apenas em Visualizar dia.

- **Eventos de alarme não detectados:** permite visualizar os itens cujos alarmes não foram detectados.
- **Estado da memória:** permite aceder à informação da memória para os itens guardados no calendário.




Visualizar itens num modo diferente

Pode alterar a visualização do calendário para Visualizar dia ou Visualizador de semana. Prima <Opções> e seleccione **Modo visualização**
→ um modo de visualização.

Visualizar dia

Pode visualizar os itens para a data seleccionada. Selecciona um item para ver os seus detalhes.

Podem aparecer os seguintes ícones para indicar o estado do item:


-  Alarme definido
-  Item recorrente
-  Prioridade do item de tarefa
(●: alta, ◐: normal, ○: baixa)
- ☒ Item de tarefa concluído

Visualizador de semana

Pode visualizar os itens para a semana seleccionada. Uma célula na tabela de horário indica a presença de informação sobre o item. Selecciona a célula do dia pretendido.

Câmara (Menu 8)

Pode utilizar o módulo de câmara integrado no telefone para tirar fotografias e gravar vídeos.

Para aceder a este menu, prima <**Menu**> no modo Inactivo e seleccione **Câmara** ou prima sem soltar [





- ☒ • Não tire fotografias a pessoas sem a sua autorização.
- Não tire fotografias em locais que proíbam a utilização de câmaras.
- Não tire fotografias em locais nos quais a sua utilização possa interferir com a privacidade de outra pessoa.

Tirar uma foto

Pode tirar fotografias em vários modos. A câmara cria fotos JPEG.


- ☒ Quando tirar uma foto em locais expostos à luz solar directa ou muito iluminados, podem aparecer sombras na foto.

Tirar uma fotografia com o telefone aberto


1. Aceda ao menu **Câmara** ou prima sem soltar [- 2. Efectue quaisquer ajustes necessários.
 - Prima < > para aceder às opções da câmara.
 - ▶ secção seguinte
 - Utilize o teclado para alterar as definições da câmara ou para alternar para outros modos.
 - ▶ p. 68
- 3. Prima [] ou [Fotos.

Para	Prima
aceder às opções de	< Opções >. ▶ p. 68
fotos	
eliminar a foto	[C] e, em seguida, < Sim >.
regressar ao modo de Captura	< Pré-vis. >.

Utilizar as opções de câmara no modo de Captura

No modo de Captura, prima <  > para aceder às seguintes opções:

- **Gravar vídeo:** permite alternar para o modo Gravar.
- **Modo de disparo:** permite tirar uma foto nos seguintes modos:
 - Disparo único:** permite tirar uma foto no modo normal. Pode seleccionar se pretende que a câmara guarde automaticamente a foto.
 - Multifotos:** permite tirar uma série de fotografias fixas. Pode seleccionar o número de fotografias que a câmara irá tirar e a velocidade de disparo.
 - Disparo em mosaico:** permite tirar várias fotografias fixas e guardá-las numa moldura. Pode seleccionar o esquema.
- **Efeitos:** permite alterar o tom da cor ou aplicar um efeito especial.
- **Quadros:** permite aplicar uma moldura decorativa.

- **Temporizador:** permite definir um tempo de atraso antes de a câmara tirar uma foto.
- **Ir para fotos:** permite aceder à pasta **Fotos**.
- **Definições:** permite alterar as predefinições para tirar uma foto.
 - Tamanho:** permite seleccionar o tamanho da imagem.
 - Qualidade:** permite seleccionar as definições da qualidade de uma imagem.
 - Visor:** permite seleccionar um ecrã de pré-visualização.
 - Som do obturador:** permite seleccionar o som que ouve quando prime o obturador, [].
 - Som zoom:** permite activar ou desactivar os efeitos sonoros do zoom.
 - Som brilho:** permite activar ou desactivar os efeitos sonoros para a regulação do brilho.
- **Atalhos:** permite ver as funções das teclas que pode utilizar no modo de Captura.

Utilizar o teclado no modo de Captura

É possível utilizar o teclado para personalizar as definições da câmara no modo de Captura.

Tecla	Função
Esquerda/ Direita	Permite regular o brilho.
Cima/ Baixo	Permite aumentar ou diminuir o zoom.
▲	Permite rodar a imagem verticalmente.
▼	Permite apresentar a imagem reflectida.
1	Permite alternar para o modo Gravar. ▶ p. 69
2	Permite alterar o tamanho da imagem.
3	Permite alterar a qualidade da imagem.
4	Permite alterar o modo de disparo.
5	Permite alterar o tom da cor ou aplicar um efeito especial.

Tecla	Função
7	Permite seleccionar uma moldura decorativa.
8	Permite definir o temporizador.
0	Permite ir para a pasta Fotos .
#	Permite alterar o ecrã de pré-visualização.

Utilizar as opções de fotografia

Após guardar uma foto, prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Ver:** permite aceder a uma das fotos de disparo múltiplo.
- **Tire outra fotografia:** permite regressar ao modo de Captura.
- **Enviar via:** permite enviar o ficheiro por MMS ou Bluetooth.

- **Definir como:** permite definir a foto como tela de fundo para o visor principal ou como uma imagem de ID do chamador para uma entrada dos Contactos.
- **Eliminar:** permite eliminar o ficheiro.
- **Mudar nome:** permite alterar o nome do ficheiro.
- **Ir para fotos:** permite aceder à pasta **Fotos**.
▶ p. 58
- **Protecção:** permite evitar que o ficheiro seja eliminado.
- **Detalhes:** permite aceder às propriedades do ficheiro.

Tirar uma fotografia com o telefone fechado

1. Prima sem soltar [].
2. Prima [] para rodar verticalmente a imagem ou prima [] para visualizar a imagem reflectida.
3. Prima [] para tirar uma foto. A foto é guardada automaticamente.

Gravar um vídeo


É possível gravar um vídeo do que é apresentado no ecrã da câmara e guardá-lo.

1. No modo de Captura, prima [**1**].
2. Efectue quaisquer ajustes necessários.
 - Prima < > para aceder às opções da câmara.
▶ secção seguinte
 - Utilize o teclado para alterar as definições da câmara ou para alternar para outros modos.
▶ p. 70
3. Prima [] ou [] para iniciar a gravação.
4. Prima [], < > ou [] para parar a gravação. O vídeo é guardado automaticamente na pasta **Álbum de vídeo**.

5. Para	Prima
reproduzir o clip de vídeo	[].
aceder às opções de vídeo	< Opções >. ▶ p. 71
eliminar o clip de vídeo	[C] e, em seguida, < Sim >.

5. Para	Prima
voltar ao modo Gravar	<Pré-vis.>.

Utilizar as opções da câmara no modo Gravar

No modo Gravar, prima < > para aceder às seguintes opções:

- **Tirar foto:** permite alternar para o modo de Captura.
- **Efeitos:** permite alterar o tom da cor ou aplicar um efeito especial.
- **Temporizador:** permite definir um tempo de atraso antes de a câmara iniciar a gravação.
- **Ir para vídeos:** permite aceder à pasta **Álbum de vídeo**.
- **Definições:** permite alterar as seguintes definições para gravar um vídeo:
Tamanho: permite seleccionar o tamanho da moldura.
Visor: permite seleccionar um ecrã de pré-visualização.

Gravação áudio: permite gravar áudio com um clip de vídeo.

Som zoom: permite activar ou desactivar os efeitos sonoros do zoom.

Som brilho: permite activar ou desactivar os efeitos sonoros para a regulação do brilho.

- **Atalhos:** permite ver as funções das teclas que pode utilizar no modo Gravar.

Utilizar o teclado no modo Gravar

É possível utilizar o teclado para personalizar as definições da câmara no modo Gravar:

Tecla	Função
Esquerda/ Direita	Permite regular o brilho.
Cima/ Baixo	Permite aumentar ou diminuir o zoom.
▲	Permite rodar a imagem verticalmente.
▼	Permite apresentar a imagem reflectida.

Tecla	Função
1	Permite alternar para o modo de Captura. ► p. 66
2	Permite alterar o tamanho da moldura.
5	Permite alterar o tom da cor ou aplicar um efeito especial.
7	Permite silenciar ou activar o áudio.
8	Permite definir o temporizador.
0	Permite ir para a pasta Álbum de vídeo .
#	Permite alterar o ecrã de pré-visualização.

Utilizar as opções de vídeo

Depois de guardar um clip de vídeo, prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Gravar outro:** permite regressar ao modo Gravar.
- **Enviar via:** permite enviar o ficheiro por MMS ou Bluetooth.

- **Definir como imagem de fundo:** permite definir o clip de vídeo como tela de fundo para o visor principal.
- **Eliminar:** permite eliminar o ficheiro.
- **Mudar nome:** permite alterar o nome do ficheiro.
- **Ir para vídeos:** permite aceder à pasta **Álbum de vídeo**. ► p. 59
- **Protecção:** permite evitar que o ficheiro seja eliminado.
- **Detalhes:** permite aceder às propriedades do ficheiro.

Definições (Menu 9)

O menu **Definições** fornece-lhe várias opções de definição para personalizar o telefone de acordo com as suas preferências e necessidades. Pode igualmente repor as definições para os estados predefinidos.

Para aceder a este menu, prima <**Menu**> no modo Inactivo e seleccione **Definições**.

Hora e data (Menu 9.1)

Utilize este menu para alterar a hora e data apresentadas no telefone. Antes de definir a hora e a data, especifique o fuso horário pretendido no menu

Relógio mundial. ► p. 41

- **Definir hora:** permite introduzir a hora actual.
- **AM/PM:** permite seleccionar **AM** ou **PM** no formato de 12 horas.
- **Formato:** permite seleccionar o formato da hora.
- **Definir data:** permite introduzir a data actual.
- **Iniciar dia do calendário:** permite definir o dia da semana em que o calendário é iniciado.

Definições telefone (Menu 9.2)

Muitas das diferentes funções do sistema do telefone podem ser personalizadas de acordo com as suas preferências.

- ☒ Alguns menus podem não se encontrar disponíveis consoante o operador utilizado.

Idioma (Menu 9.2.1)

Utilize este menu para seleccionar um idioma para o texto do visor. Se seleccionar **Automático**, o telefone utiliza o mesmo idioma que o cartão SIM.

Saudação (Menu 9.2.2)

Utilize este menu para introduzir a saudação que é apresentada por breves instantes quando o telefone é ligado.

Atalhos (Menu 9.2.3)

Pode utilizar as teclas de Navegação como teclas de atalho para aceder a menus específicos directamente a partir do modo Inactivo. Utilize este menu para atribuir um atalho a uma tecla.

Atribuir um menu de atalho

1. Selecione a tecla para ser utilizada como uma tecla de atalho.
2. Selecione o menu que irá ser atribuído à tecla.

Utilizar as opções de atalhos

Prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Alterar:** permite atribuir ou alterar um menu de atalho.
- **Remover:** permite desactivar a atribuição do atalho para a tecla seleccionada.
- **Remover todos:** permite desactivar todas as atribuições de atalhos.

Tecla de volume *(Menu 9.2.4)*

Utilize este menu para definir se o telefone silencia o toque de chamada ou se rejeita a chamada quando premir sem soltar [▲/▼] ao receber uma chamada.

Definições extra *(Menu 9.2.5)*

Pode activar ou desactivar as funções de remarcação ou resposta automática.

- **Remarcação auto:** permite definir o telefone para efectuar até dez tentativas de remarcação de um número de telefone após uma chamada mal sucedida.
- **Tampa activa:** permite atender uma chamada recebida, abrindo simplesmente o telefone.

- **Atender qualquer tecla:** permite atender uma chamada recebida, premindo qualquer tecla, excepto <Rejeitar> e [📞].

Definições do visor *(Menu 9.3)*

Utilize este menu para alterar as definições do visor e da luz de fundo.

Imagem de fundo *(Menu 9.3.1)*

Pode definir o ecrã inactivo no visor.

- **Ecrã principal:** permite seleccionar uma imagem ou clip de vídeo a ser apresentado no visor principal.
- **Posição do texto:** permite seleccionar a posição do texto. Se não pretender visualizar texto no modo Inactivo, seleccione **Desligado**.
- **Modo de texto:** permite seleccionar o estilo da letra.
- **Cor texto:** permite seleccionar a cor da letra.

- **Logótipo gráfico:** permite definir o telefone para apresentar um ícone gráfico em vez do logótipo do operador no ecrã inactivo. Esta função só se encontra disponível se um ícone gráfico tiver sido recebido numa mensagem.

Máscara (Menu 9.3.2)

É possível seleccionar um padrão de máscara para o modo Menu.

Brilho do LCD (Menu 9.3.3)

Pode ajustar o brilho do visor para diferentes condições de luminosidade.

Luz de fundo (Menu 9.3.4)

Pode seleccionar o período de tempo em que a luz de fundo permanecerá acesa ou o período de tempo que o visor permanecerá no modo Diminuir, durante o qual a luz de fundo está desligada.

- **LCD principal ligado:** permite seleccionar o período de tempo que a luz de fundo permanecerá acesa.

- **Diminuir luz LCD:** permite seleccionar o período de tempo que o visor permanecerá aceso no modo Diminuir após a luz de fundo ter sido desligada. Após um período de tempo especificado, o visor desliga-se.

Visor de marcação (Menu 9.3.5)

Utilize este menu para seleccionar a cor da fonte para os números introduzidos durante a marcação.

Mostrar info chamador (Menu 9.3.6)

Utilize este menu para definir o telefone para apresentar as notificações de chamadas não atendidas com a mais recente informação sobre a chamada não atendida. Para definir o visor externo para mostrar a informação do chamador, seleccione **Com ecrã exterior**.

Definições som (Menu 9.4)

Utilize este menu para personalizar várias definições de som.

Chamada recebida (Menu 9.4.1)

Utilize este menu para alterar as definições de som para as chamadas recebidas.

- **Tom de toque:** permite seleccionar um tom de toque para o toque de chamada.
- **Volume toque:** permite seleccionar um volume para o tom de toque.
- **Tipo de alerta:** permite especificar o modo como pretende ser informado sobre as chamadas recebidas.

Som das teclas (Menu 9.4.2)

Utilize este menu para seleccionar o som emitido pelo telefone quando premir uma tecla.

- ☒ Pode ajustar o volume do som do teclado utilizando [▲/▼] no modo Inactivo.

Tom de mensagem (Menu 9.4.3)

Utilize este menu para alterar individualmente as definições de som das mensagens SMS, mensagens MMS e mensagens de difusão celular recebidas.

- **Tom:** permite seleccionar um dos vários tons de mensagem.
- **Tipo de alerta:** permite especificar o modo como pretende ser informado sobre uma nova mensagem.
- **Repetição:** permite especificar o número de vezes que o telefone o informa sobre uma mensagem nova.

Ligar/Desligar (Menu 9.4.4)

Utilize este menu para seleccionar a melodia emitida quando ligar ou desligar o telefone.

Som da tampa (Menu 9.4.5)

Utilize este menu para seleccionar o som que o telefone emite quando abrir ou fechar a tampa do telefone.

Modo silencioso (Menu 9.4.6)

Utilize este menu para definir a forma como pretende que o telefone o avise sobre um determinado evento no Modo silencioso.

Tom extra (Menu 9.4.7)

Utilize este menu para personalizar tons adicionais para o telefone.

- **Tom de minuto:** permite definir o telefone para emitir um sinal sonoro todos os minutos quando estiver a efectuar uma chamada, para informar o utilizador sobre a duração da mesma.
- **Tom de ligação:** permite definir o telefone para emitir um sinal sonoro quando a chamada efectuada estiver ligada ao sistema.
- **Alerta durante a chamada:** permite definir se o telefone emite um sinal sonoro quando receber uma nova mensagem ou quando chegar a altura de o alarme soar durante uma chamada.
- **Tom de erro:** permite definir o telefone para emitir um sinal sonoro quando uma janela pop-up é apresentada.

Serviços de rede (Menu 9.5)

Utilize este menu para aceder aos serviços de rede. Se os pretender utilizar, deve contactar o seu operador para saber se estão disponíveis e subscrevê-los.

Desvio de chamadas (Menu 9.5.1)

Este serviço de rede reencaminha as chamadas recebidas para o número de telefone que especificar.

1. Seleccione uma opção de desvio de chamada:
 - **Desviar sempre:** permite desviar todas as chamadas.
 - **Ocupado:** permite desviar as chamadas se tiver outra chamada em curso.
 - **Sem resposta:** permite desviar as chamadas se não atender o telefone.
 - **Não disponível:** permite desviar as chamadas quando não estiver numa área de serviço ou quando o telefone estiver desligado.
 - **Cancelar tudo:** permite cancelar todas as opções de desvio de chamadas.
2. Seleccione o tipo de chamadas a serem desviadas.
3. Seleccione **Activar**. Para desactivar o desvio de chamadas, seleccione **Desactivar**.
4. Desloque-se até à linha **Desviar para**.
5. Introduza o número para o qual pretende desviar as chamadas.

6. Se seleccionou **Sem resposta**, desloque-se para a linha dos **Segundos** e seleccione o período de tempo que a rede deve esperar antes de desviar uma chamada.

7. Prima <**Selec**>.

Barramento de chamadas (Menu 9.5.2)

Este serviço de rede permite-lhe limitar as chamadas.

1. Seleccione uma opção de barramento de chamadas:

- **Todas as enviadas:** permite bloquear todas as chamadas efectuadas.
- **Internacionais:** permite bloquear as chamadas internacionais.
- **Internacionais excepto origem:** se estiver no estrangeiro, apenas podem ser efectuadas chamadas para esse país ou para o país de origem.
- **Todas as recebidas:** permite bloquear as chamadas recebidas.

- **Recebidas quando no estrangeiro:** permite bloquear as chamadas recebidas quando estiver a utilizar o telefone fora da sua área de serviço.
- **Cancelar tudo:** permite cancelar todas as definições de barramento de chamadas, permitindo efectuar e receber chamadas de modo habitual.
- **Alterar código de barramento:** permite alterar o código de barramento de chamadas fornecido pelo operador.

2. Seleccione o tipo de chamadas que pretende barrar.

3. Seleccione **Activar**. Para desactivar o barramento de chamadas, seleccione **Desactivar**.

4. Introduza o código do barramento de chamadas fornecido pelo operador e prima <**Selec**>.

Chamada em espera (Menu 9.5.3)

Este serviço de rede informa-o quando alguém tenta contactá-lo durante outra chamada.

1. Seleccione o tipo de chamadas nas quais a opção de chamada em espera será aplicada.
2. Seleccione **Activar** e prima <**Selec**>. Para desactivar as chamadas em espera, seleccione **Desactivar**.

Seleção de rede (Menu 9.5.4)

Este serviço de rede permite seleccionar de forma automática ou manual a rede utilizada quando estiver em modo de roaming fora da sua área de residência. Apenas pode seleccionar uma rede diferente da rede de origem se houver um acordo válido de roaming entre os operadores.

ID do chamador (Menu 9.5.5)

Este serviço de rede permite-lhe manter o número em anonimato, quando faz uma chamada. Se seleccionar **Valor predefinido**, o telefone irá utilizar a predefinição fornecida pela rede.

- ☒ Algumas redes não permitem a alteração desta definição.

Servidor de voz (Menu 9.5.6)

Utilize este menu para guardar o número do servidor de correio de voz e aceder ao seu correio de voz.

- ☒ Deve guardar o número de servidor de correio de voz antes de aceder ao servidor. O seu operador poderá fornecer-lhe o número.

- **Ligar a correio de voz:** permite ligar ao servidor do correio de voz para ouvir as suas mensagens.
- **Número do servidor de voz:** permite introduzir o número do servidor de correio de voz.

Grupo fechado de utilizadores (Menu 9.5.7)

Utilize este menu para limitar as chamadas recebidas e efectuadas a um grupo de utilizadores seleccionado. Contacte o seu operador para obter mais detalhes sobre como criar um grupo fechado de utilizadores (CUG).

- **Lista de índice:** permite adicionar, eliminar ou activar os números de índice CUG.

- **Acesso externo:** permite efectuar chamadas para números não pertencentes ao grupo fechado de utilizadores. Esta função depende do tipo de subscrição CUG.
- **Grupo padrão:** permite activar o CUG padrão, se tiver definido algum grupo com o seu operador. Quando efectuar chamadas, pode optar por utilizar o CUG padrão, em vez de seleccionar um da lista.

Bluetooth (Menu 9.6)

Através da função Bluetooth, pode efectuar uma ligação sem fios a outros dispositivos Bluetooth e trocar dados entre si, utilizar o modo mãos-livres ou controlar o telefone à distância.

A tecnologia Bluetooth permite efectuar ligações sem fios e sem custos entre todos os dispositivos compatíveis com Bluetooth, num alcance de 10 metros. Uma vez que os dispositivos comunicam através de ondas rádio, não precisam de estar frente a frente.



- Se existirem obstáculos entre os dispositivos, a distância de funcionamento pode ficar reduzida.
- Para um melhor desempenho, recomendamos que não utilize a função Bluetooth enquanto utilizar funções de multimédia, tais como gravador de voz, câmara e leitor de música ou vice-versa.
- Alguns dispositivos podem não ser compatíveis com o telefone.

Configurar a função Bluetooth

O menu **Bluetooth** contém as seguintes opções:

- **Activo:** permite activar ou desactivar a função Bluetooth.
- **Os meus dispositivos:** permite procurar dispositivos Bluetooth que possam ser ligados.
- **Visibilidade do meu telefone:** permite ligar ou não outros dispositivos Bluetooth ao seu telefone.
- **O nome do meu telefone:** permite atribuir um nome ao dispositivo Bluetooth do seu telefone, que depois aparecerá nos outros dispositivos.
- **Modo seguro:** permite determinar se o telefone pede uma confirmação quando os outros dispositivos acedem aos seus dados.







- **Serviços Bluetooth:** permite visualizar os serviços Bluetooth disponíveis.

Procurar e acoplar com um dispositivo Bluetooth

1. A partir do menu **Bluetooth**, seleccione **Os meus dispositivos**.

2. Seleccione **Procurar novo dispositivo**.

Após efectuar a procura, aparece uma lista de dispositivos aos quais pode efectuar a ligação. Os seguintes ícones indicam o tipo de dispositivo:

- | | |
|--|---|
| •  Telemóvel | •  PDA |
| •  Auricular mono/
Kit mãos-livres | •  Dispositivo
desconhecido |
| •  Impressora | •  Computador |

A cor do ícone indica o estado do dispositivo:

- Cinzento para dispositivos não acoplados
- Azul para dispositivos acoplados
- Vermelho para dispositivos que se encontram actualmente ligados ao telefone

3. Seleccione um dispositivo.

4. Introduza o PIN para Bluetooth e prima <**OK**>. O código é utilizado apenas uma vez e não necessita de memorizá-lo.

Quando o proprietário de outro dispositivo introduzir o mesmo código, o acoplamento está concluído.

- ☒ Alguns dispositivos, principalmente auriculares ou kit mãos-livres, podem ter um PIN para Bluetooth fixo, tal como **0000**. Se o outro dispositivo possuir um código, terá de o introduzir.

Utilizar as opções do dispositivo

A partir da lista de dispositivos, prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Ligar:** permite ligar a um auricular ou kit mãos-livres.
- **Desligar:** permite terminar a ligação com o dispositivo ligado.
- **Visualizar ficheiros:** permite procurar dados a partir do dispositivo e importar dados directamente para o seu telefone.

- **Lista de serviços:** permite aceder à lista de serviços Bluetooth do dispositivo.
- **Mudar nome:** permite mudar o nome do dispositivo acoplado.
- **Autorizar dispositivo/Dispositivo não autorizado:** permite determinar se pretende que o telefone solicite ou não a autorização para efectuar a ligação quando os outros dispositivos tentam estabelecer ligação com o seu telefone.
- **Eliminar:** permite remover o dispositivo seleccionado ou todos os dispositivos da lista.

Enviar dados por Bluetooth

1. Active a função Bluetooth.
2. Seleccione a aplicação onde se encontra armazenado o item que pretende enviar.
3. Desloque-se para o item pretendido e prima **<Opções>**.
4. Seleccione **Enviar via** → **Bluetooth**.
O telefone procura os dispositivos que se encontram dentro do alcance e apresenta uma lista de dispositivos disponíveis.

5. Seleccione um dispositivo.
6. Se necessário, introduza o PIN para Bluetooth necessário para o acoplamento e prima **<OK>**.

Receber dados por Bluetooth

Para receber dados por Bluetooth, a função Bluetooth do telefone tem de estar activada e a respectiva visibilidade deve ser permitida.

Se um dispositivo Bluetooth não autorizado enviar dados para o seu telefone, prima **<Sim>** para permitir que o dispositivo tenha acesso ao telefone.

Segurança (Menu 9.7)

Utilize este menu para impedir que alguém não autorizado utilize o telefone, gerindo os vários códigos de acesso do telefone e do cartão SIM.



Se introduzir três vezes um PIN/PIN2 incorrecto, o cartão SIM é bloqueado. Para o desbloquear, deve introduzir o seu PUK/PUK2 (Código de Desbloqueio Pessoal). Os códigos são fornecidos pelo seu operador.

Verificar PIN (Menu 9.7.1)

O PIN (Número de Identificação Pessoal) de 4 a 8 dígitos impede que alguém não autorizado utilize o cartão SIM. Quando esta função é activada, o telefone pede que introduza o PIN sempre que o ligar.

Alterar PIN (Menu 9.7.2)

Utilize este menu para alterar o PIN. A função Verificar PIN deve ser activada para que seja possível efectuar a alteração do PIN.

Bloqueio telefone (Menu 9.7.3)

Utilize este menu para bloquear o telefone relativamente a uma utilização não autorizada.

Quando esta função é activada, deve introduzir um código de 4 a 8 dígitos cada vez que ligar o telefone.

A palavra-passe está predefinida para **00000000**. Para alterar a palavra-passe, utilize o menu **Alterar código**.

Alterar código (Menu 9.7.4)

Utilize este menu para alterar a palavra-passe do telefone.

Privacidade (Menu 9.7.5)

Utilize este menu para bloquear o acesso a mensagens, ficheiros ou todas as funções dos menus do telefone, excepto as funções de chamada.

Quando a opção de privacidade é desactivada, deve introduzir o código do telefone para aceder aos itens ou funções bloqueados.

Bloquear SIM (Menu 9.7.6)

Este menu permite que o telefone funcione apenas com o SIM actual, atribuindo-lhe um código de bloqueio do SIM. Deve introduzir o código de bloqueio do SIM para utilizar um cartão SIM diferente.

Modo FDN (Menu 9.7.7)

Se for suportado pelo cartão SIM, o modo do Número de Marcação Fixa (FDN) permite limitar as chamadas efectuadas para um determinado conjunto de números de telefone. Quando esta função é activada, pode apenas efectuar chamadas para os números de telefone guardados no cartão SIM.

Alterar PIN2 (Menu 9.7.8)

Se suportado pelo cartão SIM, utilize este menu para alterar o PIN2 actual.

Ligações (Menu 9.8)

Utilize este menu para criar e personalizar os perfis que contêm as definições para ligar o seu telefone à rede. Estas definições são necessárias para utilizar o browser Web ou enviar mensagens MMS.

- ☒ O seu telefone está predefinido para ser ligado à rede. Se alterar as definições sem consultar previamente o operador, as funções do browser Web e MMS poderão não funcionar correctamente.

Criar um perfil

1. Prima <**Novo**>. Se um perfil já tiver sido guardado, prima <**Opções**> e seleccione **Adicionar nova ligação**.
2. Especifique as informações:
 - **Nome do perfil:** permite introduzir o nome do perfil.

- **URL inicial:** permite introduzir o endereço URL da página que irá ser utilizada como a sua página inicial.
- **Proxy:** permite activar ou desactivar o servidor proxy.
- **Endereço IP:** permite introduzir o endereço IP do servidor proxy.
- **Porto:** permite introduzir o número da porta do servidor proxy.
- **DNS:** permite activar ou desactivar os endereços DNS (Domain Name Server).
- **DNS1 e DNS2:** permite introduzir os endereços DNS primários e secundários.
- **Portadora:** permite seleccionar o tipo de portadora de rede.
- **Definições avançadas:** permite alterar as opções avançadas. Dependendo da definição de portadora, as opções disponíveis podem variar. *Quando a portadora estiver definida para **GPRS**:*
 - APN:** permite introduzir o nome do ponto de acesso.

Nome de utilizador: permite introduzir a ID de início de sessão.

Palavra-passe: permite introduzir o código de início de sessão.

*Quando a portadora estiver definida para **GSM**:*

Número de acesso: permite introduzir o número de telefone PPP.

Nome de utilizador: permite introduzir a ID de início de sessão.

Palavra-passe: permite introduzir o código de início de sessão.

Tipo de acesso: permite seleccionar um tipo de chamada para a transmissão de dados.

3. Prima <**Guardar**> para guardar o perfil.

Utilizar as opções de perfil

Prima <**Opções**> para aceder às seguintes opções:

- **Editar:** permite editar o perfil seleccionado.
- **Eliminar:** permite eliminar o perfil.
- **Adicionar nova ligação:** permite adicionar um novo perfil.

Repor definições (Menu 9.9)

Utilize este menu para repor as definições do telefone alteradas.

1. Prima [**OK**/**↵**] para seleccionar as categorias de definições que pretende repor.
2. Prima <**Repor**>.
3. Prima <**Sim**> para confirmar a reposição.
4. Introduza a palavra-passe do telefone e prima <**OK**>.



A palavra-passe está predefinida para **00000000**. É possível alterar esta palavra-passe. ► p. 82

Resolução de problemas

Ajuda e necessidades pessoais

Para poupar tempo e dinheiro de uma chamada de assistência desnecessária, efectue as verificações simples nesta secção antes de contactar um técnico de assistência.

Quando ligar o telefone, podem surgir as seguintes mensagens:

"Insira cartão SIM"

- Certifique-se de que o cartão SIM está correctamente instalado.

"Introd código"

- A função de bloqueio automático foi activada. Tem de introduzir o código do telefone antes de o poder utilizar.

"Introduza PIN"

- É a primeira vez que utiliza o telefone. Tem de introduzir o PIN fornecido com o cartão SIM.

- A função Verificar PIN está activada. Sempre que ligar o telefone, tem de introduzir o PIN. Para desactivar esta função, utilize a opção de menu **Verificar PIN**.

"Introduza PUK"

- O código PIN foi introduzido incorrectamente três vezes seguidas e o telefone ficou bloqueado. Introduza o PUK fornecido pelo operador.

Aparece "Sem rede", "Falha da rede" ou "Não efectuado"

- Perdeu-se a ligação à rede. Pode estar numa zona com sinal fraco. Desloque-se e tente outra vez.
- Está a tentar aceder a uma opção que não subscreveu junto do operador. Contacte o operador para obter mais informações.

Introduziu um número, mas este não foi marcado

- Certifique-se de que premiu [↵].
- Certifique-se de que acedeu à rede certa.
- Certifique-se de que não definiu opções de barramento de chamadas efectuadas.

O seu interlocutor não consegue comunicar consigo

- Certifique-se de que o telefone está ligado. ([📞] premido durante mais de um segundo).
- Certifique-se de que está a aceder à rede certa.
- Certifique-se de que não definiu opções de barramento de chamadas recebidas.

O seu interlocutor não o ouve a falar

- Certifique-se de que desligou o microfone.
- Certifique-se de que mantém o telefone próximo da boca. O microfone encontra-se localizado na parte inferior do telefone.

O telefone começa a apitar e a mensagem "Aviso Bateria fraca" fica intermitente no visor

- A bateria tem pouca carga. Recarregue a bateria.

A qualidade de áudio da chamada é fraca

- Verifique o indicador de intensidade do sinal no visor (📶). O número de barras indica a intensidade do sinal de forte (📶) a fraco (📶).

- Tente deslocar o telefone ligeiramente ou coloque-se mais perto de uma janela, se estiver num edifício.

O número não é marcado quando selecciona entradas da Agenda telefónica

- Utilize o menu **Contactos** para assegurar que o número foi guardado correctamente.
- Se for necessário, guarde-o novamente.

A bateria não foi carregada correctamente ou por vezes o telefone desliga-se automaticamente

- Limpe os contactos de carregamento do telefone e da bateria com um pano limpo e macio.

Se as instruções acima não resolverem o problema, anote o seguinte:

- Os números de modelo e de série do telefone
- As informações da garantia
- Uma descrição clara do problema

Em seguida, contacte o representante local ou o serviço pós-venda da Samsung.

Informações sobre saúde e segurança

Informações de certificação SAR

Este telefone está em conformidade com os requisitos da UE (União Europeia) relativos à exposição a ondas de rádio.

O telemóvel é um transmissor e receptor de rádio. Foi concebido e fabricado para não exceder os limites de exposição a energia de rádio frequência (RF) recomendados pelo Conselho da UE. Estes limites inserem-se em directrizes completas e estabelecem os níveis permitidos de energia de RF para o público em geral. As directrizes foram desenvolvidas por organizações científicas através da avaliação periódica de estudos científicos. Os limites incluem uma margem de segurança substancial criada para assegurar a segurança de todas as pessoas, independentemente da idade ou estado de saúde em que se encontrem.

A exposição normal relativa a telemóveis emprega uma unidade de medida denominada SAR (Specific Absortion Rate – taxa de absorção específica). O limite SAR recomendado pelo Conselho da UE é 2,0 W/Kg.*

O valor SAR mais elevado para este modelo foi 0,801 W/kg. Os testes de SAR são conduzidos utilizando posições de funcionamento normal, com o telefone a transmitir no mais elevado nível de potência certificado em todas as bandas de frequência testadas. Apesar de o SAR ser determinado ao nível mais elevado de potência certificado, o nível SAR real do telefone, em funcionamento, pode situar-se muito abaixo do valor máximo.

* O limite SAR dos telemóveis utilizado pelo público é de 2,0 watts/quilograma (W/Kg) ponderado para 10 gramas de tecido orgânico. O limite incorpora uma margem de segurança substancial para oferecer uma protecção adicional ao público e ter em conta quaisquer variações nas medições. Os valores SAR podem variar consoante os requisitos nacionais e a banda de rede.

Isto acontece porque o telefone foi concebido para funcionar com vários níveis de potência, de modo a utilizar apenas a potência necessária para se manter em contacto com a rede.

Regra geral, quanto mais perto se encontrar de uma estação base, mais baixa é a potência de emissão do telefone.

Antes de um novo modelo de telefone ficar disponível para venda ao público, tem de ser comprovada a conformidade com a Directiva R&TTE Europeia. Esta directiva inclui, como um dos requisitos essenciais, a protecção da saúde e a segurança do utilizador e de quaisquer outras pessoas.

Cuidados a ter com as baterias

- Nunca utilize um carregador ou uma bateria que apresente danos, sejam eles quais forem.
- Utilize a bateria apenas para o fim previsto.
- Se utilizar o telefone perto da estação base da rede, o consumo de energia é menor. Os tempos de espera e de conversação são largamente afectados pela potência do sinal na rede celular e pelos parâmetros definidos pelo operador.
- Os tempos de carregamento das baterias dependem da carga existente na bateria e do tipo de bateria e carregador utilizados. A bateria pode ser carregada e descarregada centenas de vezes, mas desgasta-se gradualmente. Quando o tempo de funcionamento (conversação e standby) é consideravelmente menor do que o normal, é altura de comprar uma bateria nova.
- Se não for utilizada, uma bateria totalmente carregada descarregar-se-á com o tempo.

- Utilize apenas baterias aprovadas pela Samsung e carregue-as unicamente com carregadores aprovados pela Samsung. Quando não estiver a utilizar o carregador, desligue-o da corrente. Não deixe a bateria ligada ao carregador durante mais do que uma semana, porque a sobrecarga encurta a vida da bateria.
- As temperaturas extremas afectam a capacidade de carga da bateria: pode necessitar de ser arrefecida ou aquecida primeiro.
- Não deixe a bateria em locais quentes ou frios, tal como dentro de um carro no Verão ou no Inverno pois reduzirá a capacidade e o tempo de vida da bateria. Tente sempre manter a bateria à temperatura ambiente. Mesmo com a bateria com carga completa, se o telefone tiver a bateria quente ou fria poderá não funcionar. As baterias de iões de lítio são particularmente afectadas por temperaturas abaixo de 0 °C (32 °F).
- Não ponha a bateria em curto-circuito. Pode ocorrer um curto-circuito accidental quando um objecto metálico (moeda, clipe ou caneta) provoca uma ligação directa entre os terminais + e - da bateria (contactos metálicos da bateria), por exemplo quando transporta uma bateria extra num bolso ou numa pasta. O curto-circuito dos terminais pode danificar a bateria ou o objecto que provoca o curto-circuito.
- Deite fora as baterias usadas de acordo com as normas locais em vigor. Recicle-as sempre. Não as queime.

Segurança na estrada

O telemóvel oferece a capacidade de comunicar por voz, praticamente em todo o lado e a qualquer hora. Mas os benefícios de utilização do telemóvel acarretam uma grande responsabilidade, que todos os utilizadores deverão assumir.

Quando conduz um carro, a condução é a sua primeira responsabilidade. Quando utilizar o seu telemóvel num carro, certifique-se de que cumpre os regulamentos especiais de um determinado país ou região.

Condições de funcionamento

Respeite sempre as leis locais em vigor e desligue sempre o telefone quando for proibido utilizá-lo, possa causar interferências ou represente um perigo.

Quando ligar o telefone ou qualquer acessório a outro dispositivo, leia o respectivo manual do utilizador para obter instruções detalhadas sobre segurança. Não ligue o aparelho a produtos incompatíveis.

Tal como acontece com outros equipamentos de transmissão de rádio, os utilizadores deverão ter em mente que, para um funcionamento satisfatório do equipamento e para segurança pessoal, é aconselhável que o equipamento seja utilizado apenas na posição de utilização normal (junto do ouvido com a antena apontada cima, por cima do ombro).

Dispositivos electrónicos

A maioria dos equipamentos electrónicos modernos está equipada com blindagem contra sinais de rádio frequência (RF). No entanto, alguns equipamentos podem não ter sido blindados contra sinais RF provenientes do telemóvel. Contacte o fabricante para se informar sobre as alternativas disponíveis.

Pacemakers

Os fabricantes de pacemakers recomendam uma distância mínima de 15 cm entre um telefone e o pacemaker, para evitar potenciais interferências com o pacemaker. Estas recomendações estão de acordo com a investigação independente e com as recomendações da Wireless Technology Research. Se tiver razões para suspeitar de que existem interferências, desligue imediatamente o telefone.

Aparelhos auditivos

Alguns telefones digitais sem fios podem interferir com alguns aparelhos auditivos. Em caso de interferências, poderá ter interesse em contactar o fabricante do aparelho auditivo para conhecer as alternativas existentes.

Outros dispositivos médicos

Se utilizar qualquer outro dispositivo médico pessoal, contacte o respectivo fabricante para determinar se este se encontra convenientemente blindado contra energia de RF externa.

É possível que o seu médico o possa ajudar a obter esta informação.

Desligue o telefone em locais de assistência médica, sempre que exista regulamentação afixada nessas áreas com instruções nesse sentido.

Veículos

Os sinais de RF podem afectar sistemas electrónicos de veículos motorizados instalados incorrectamente ou com blindagem deficiente. Consulte o fabricante ou o representante da marca do veículo.

Também deve consultar o fabricante de qualquer equipamento que tenha sido adicionado ao veículo.

Locais com sinalização

Desligue o telefone em quaisquer instalações em que estejam afixados avisos que assim o exijam.

Ambientes potencialmente explosivos

Desligue o telefone em quaisquer áreas com uma atmosfera potencialmente explosiva e respeite todos os sinais e instruções. Nestas áreas, as faíscas podem causar explosões ou incêndios e originar ferimentos e, inclusivamente, a morte.

Os utilizadores deverão desligar o telefone em postos de abastecimento de combustível (estações de serviço). Relembra-se aos utilizadores a necessidade de respeitar quaisquer restrições à utilização de equipamento rádio em armazéns de combustível (áreas de armazenamento e distribuição de combustível), fábricas de produtos químicos ou locais onde estejam a decorrer actividades com detonações.

As áreas com ambientes potencialmente explosivos estão frequentemente, mas nem sempre, claramente identificadas. Incluem porões de navios, instalações de transferência ou armazenamento de produtos químicos, veículos movidos a gás de petróleo liquefeito (como propano ou butano), áreas em que existem no ar químicos ou partículas, como grãos, pó ou partículas metálicas e em quaisquer locais em que lhe é normalmente pedido para desligar o motor do veículo.

Chamadas de emergência

Este telefone, tal como qualquer outro telemóvel, utiliza sinais de rádio, redes celulares, terrestres e funções programadas pelo utilizador que não podem garantir a ligação em todas as condições. Por isso, nunca deverá ficar inteiramente dependente de um telemóvel para as comunicações essenciais (por exemplo, situações de emergência médica).

Lembre-se que para efectuar ou receber chamadas, o telefone tem de estar ligado e numa zona com adequada potência de sinal. Poderá não ser possível efectuar chamadas de emergência em todas as redes celulares ou quando certos serviços da rede e/ou funções do telefone estiverem a ser utilizados. Informe-se junto do operador da rede celular.

Proceda do seguinte modo para efectuar uma chamada de emergência:

1. Se o telefone não estiver ligado, ligue-o.
2. Introduza o número de emergência utilizado no local em que se encontra (por exemplo, 112 ou qualquer outro número de emergência oficial).

Os números de emergência variam de uns locais para os outros.

3. Prima [↵].

Se algumas funções estiverem a ser utilizadas (por exemplo, barramento de chamadas), pode ser necessário desactivá-las para poder efectuar uma chamada de emergência. Consulte este documento e o operador do serviço celular local.

Outras informações de segurança importantes

- Só o pessoal técnico qualificado deve reparar ou instalar o telefone num veículo. Uma instalação ou reparação incorrectas podem ser perigosas e podem invalidar a garantia aplicável ao aparelho.
- Verifique regularmente se todo o equipamento telefónico sem fios do veículo está instalado correctamente e a funcionar em boas condições.
- Não armazene ou transporte líquidos inflamáveis, gases ou materiais explosivos no mesmo compartimento em que guarda o telefone, os componentes ou acessórios.

- No caso de veículos equipados com airbag, lembre-se de que a insuflação do airbag é muito forte. Não coloque objectos, incluindo equipamento instalado ou sem fios, na área acima do airbag ou na respectiva zona de desdobramento. Se existir equipamento sem fios incorrectamente instalado e o airbag for accionado, poderão ocorrer ferimentos graves.
- Desligue o telefone antes de embarcar num avião. A utilização de telemóveis em aviões é ilegal e pode pôr em perigo o funcionamento do avião.
- A não observância destas instruções poderá levar à suspensão ou recusa dos serviços de telefonia celular ao infractor, a acção legal ou a ambos.

Cuidados e manutenção

O telefone é um dispositivo com elevado nível de concepção e deve ser tratado com cuidado. As sugestões abaixo ajudam-no a cumprir as obrigações estabelecidas na garantia e permitem usufruir das vantagens oferecidas por este produto durante vários anos.

- Mantenha o seu telefone, os componentes e os acessórios fora do alcance das crianças e dos animais de estimação. Podem danificar inadvertidamente estes itens ou engolir peças pequenas.
- Mantenha o telefone seco. A chuva, a humidade e os líquidos contêm minerais que corroem os circuitos electrónicos.
- Não utilize o telefone com as mãos molhadas. Se o fizer, pode apanhar um choque eléctrico ou danificar o telefone.
- Não guarde o telefone em locais poeirentos ou sujos pois poderá danificar as partes móveis.
- Não guarde o telefone em locais quentes. As temperaturas elevadas podem diminuir a vida útil dos dispositivos electrónicos, danificar as baterias e deformar ou derreter certos plásticos.
- Não guarde o telefone em locais frios. Quando o telefone aquece até à temperatura normal de funcionamento, pode formar-se condensação no interior, o que pode danificar as placas de circuitos electrónicos do telefone.
- Não deixe cair nem bata ou sacuda o telefone. O manuseamento descuidado pode quebrar as placas dos circuitos internos.
- Não utilize produtos químicos abrasivos, diluentes ou detergentes fortes para limpar o telefone. Limpe-o com um pano macio ligeiramente humedecido em água com sabão.
- Não pinte o telefone. A tinta pode bloquear as partes móveis e impedir o correcto funcionamento.
- Não coloque o telefone sobre ou dentro de dispositivos de aquecimento, como micro-ondas, fornos ou radiadores. O telefone pode explodir quando sobreaquecido.
- Quando o telefone ou a bateria se molharem, a etiqueta que indica danos provocados por água dentro do telefone muda de cor. Neste caso, qualquer reparação a ser efectuada ao telefone deixa de ser abrangida pela garantia do fabricante, mesmo se a garantia do seu telefone ainda não tenha terminado.

- Se o seu telefone possuir uma lanterna ou luz, não a utilize demasiado próximo dos olhos das pessoas ou animais. Poderá provocar lesões nos olhos.
- Utilize apenas a antena fornecida ou uma antena de substituição aprovada. As antenas não autorizadas ou os acessórios modificados podem danificar o telefone e violar quaisquer regulamentos relativos a dispositivos de rádio.
- Se o telefone, a bateria, o carregador ou qualquer acessório não estiver a funcionar correctamente, leve-o ao serviço de assistência autorizado mais próximo. Ali, será devidamente atendido e, se necessário, o telefone será enviado para reparação.

Índice remissivo

A

- Alarme • 42
- Altifalante • 29
- Aplicações Java • 37
- Atalho • 72
- Atender
 - chamada • 27
 - segunda chamada • 28
- Atender qualquer tecla • 73

B

- Barramento, chamadas • 77
- Bateria
 - carregar • 7
 - indicador de bateria fraca • 8
 - precauções • 88
- Bloquear
 - Cartão SIM • 82
 - funções dos menus • 82
 - telefone • 82
- Bluetooth
 - definições • 79
 - enviar, dados • 81
 - receber, dados • 81

Browser Web

- aceder • 45
- favoritos • 46

Browser, web • 45

C

- Caixa de entrada, mensagens • 50
- Caixa de saída, mensagens • 52
- Calculadora • 43
- Calendário • 62
- Câmara
 - fotografias • 66
 - vídeos • 69
- Caracteres, introduzir • 23
- Cartão de visita • 36
- Cartão SIM
 - bloquear • 82
 - inserir • 7
- Chamada de conferência • 30
- Chamada em espera • 77
- Chamadas
 - atender • 27
 - barramento • 77

Chamadas (continuação)

- desviar • 76
- efectuar • 26
- em espera • 28, 77
- rejeitar • 27
- remarcar • 26
- transferir • 29
- Chamadas de emergência • 92
- Chamadas efectuadas • 31
- Chamadas internacionais • 26
- Chamadas não atendidas • 31
- Chamadas recebidas • 31
- Contactos
 - adicionar • 33
 - eliminar • 33, 36
 - gerir • 36
 - marcação rápida • 35
 - opções • 33
 - procurar • 33
- Conversor • 43
- Cor da máscara • 74
- Criar mensagens
 - MMS • 48
- Cronómetro • 44

CUG (Grupo Fechado de

- Utilizadores) • 78
- Cuidados e manutenção • 93
- Custo da chamada • 32

D

- Data, definir • 72
- Definições de som • 74
- Desviar, chamadas • 76
- DRM (Digital Rights Management) • 58
- Duração da chamada • 31
- Duração da luz de fundo, definir • 74

E

- Eliminar
 - contactos • 33, 36
 - itens • 64, 65
 - MMS • 51, 53, 54
 - registo de chamadas • 31
 - SMS • 50, 53, 54
- Em espera, chamada • 28
- Estado da memória
 - contactos 37
 - gestor de ficheiros • 61

Estado da memória (continuação)
 itens transferidos • 61
 mensagens • 57

F

Fotografias
 tirar • 66
 ver • 58

G

Gestor de ficheiros • 57
 Gravador de voz
 gravar • 39
 reproduzir • 40
 Gravar
 memorandos de voz • 39
 vídeos • 69
 Grupos de chamadores • 34

H

Hora internacional • 41
 Hora, acertar • 72

I

Ícones, descrição • 10
 ID do chamador • 74, 78
 Idioma, seleccionar • 72
 Imagem de fundo • 73
 Imagens, transferidas • 58

Indicador de bateria fraca • 8
 Internet • 45

J

Jogos • 40

L

Leitor de música • 37
 Ligar/desligar
 microfone • 29
 telefone • 8
 Ligar/desligar tom • 75

M

Marcação rápida • 35
 Mensagens
 configuração • 51
 difusão celular • 52, 57
 MMS • 48, 51
 push • 52, 57
 saudação • 72
 SMS • 47, 50
 Mensagens CB (Difusão
 Celular) • 52, 57
 Mensagens de configuração •
 50
 Mensagens de difusão celular •
 52, 57

Mensagens enviadas • 53
 Mensagens MMS

criar/enviar • 48
 definição • 55
 eliminar • 51
 ver • 50

Mensagens push • 52, 57
 Mensagens recebidas • 50

Mensagens SMS

criar/enviar • 47
 definição • 54
 eliminar • 50
 ver • 50

Modelos, mensagem • 54

Modo AB, introdução de texto •
 23

Modo FDN (Número de
 Marcação Fixa) • 82

Modo silencioso
 definição • 75
 introduzir • 13

Modo T9, introdução de texto •
 24

Música, transferida • 60

N

Nomes

introduzir • 23
 procurar • 33

P

Palavra-passe

barramento de chamadas
 • 77
 telefone • 82

PIN, alterar • 82

PIN2, alterar • 83

Privacidade • 82

Problemas, resolução • 85

R

Registo de chamadas

efectuadas • 31
 não atendidas • 31
 recebidas • 31

Remarcação auto • 73

Remarcar

automaticamente • 73
 manualmente • 26

Repor telefone • 84

Roaming • 78

S

Saudação • 72
Saúde e segurança • 87
Segurança
 informações • 87
Segurança na estrada • 89
Segurança, chamadas • 81
Seleccção de rede • 78
Serviços de rede • 76
Servidor de voz • 78
Som da tampa • 75
Som das teclas
 activar/silenciar • 29
 seleccionar • 75
 volume • 75
Som de minuto • 76
Sons, transferidos • 60

T

Telefone
 bloquear • 82
 desembalagem • 6
 ícones • 10
 ligar/desligar • 8
 palavra-passe • 82
 repor • 84
 visor • 10
Temporizador • 44

Texto, introduzir • 23
Tom de ligação • 76
Tom de mensagem • 75
tons DTMF, enviar • 29
Toque
 chamadas recebidas • 75
 mensagens • 75

U

Último número, remarcar • 26

V

Vídeos
 gravar • 69
 reproduzir • 59
Visor
 brilho • 74
 definições • 73
 esquema • 10
 ícones • 10
 idioma • 72
Visor de marcação, definir • 74

Declaração de Conformidade (R&TTE)

Para o seguinte produto:

GSM900/GSM1800/GSM1900 com Bluetooth
Telemóvel

(Descrição do produto)

SGH-X680

(Nome do modelo)

Fabricado em:

- Samsung Electronics Co., Ltd, 94-1, Imsoo-Dong, Gumi City,
Kyung-Buk, Korea, 730-350

(nome da fábrica, endereço*)

com o qual esta declaração está relacionada, estando em conformidade com as seguintes normas e/ou outros documentos normativos.

Segurança	: EN 60950-1:2001
EMC	: EN 301 489-01 v1.4.1 (08-2002)
	EN 301 489-07 v1.2.1 (08-2002)
	EN 301 489-17 v1.2.1 (08-2002)
SAR	: EN 50360:2001
	EN 50361:2001
Rede	: EN 301 511 v9.0.2 (03-2003)
	EN 300 328 v1.6.1 (11-2004)

Declaramos que [todos os testes de rádio essenciais foram efectuados e que] o produto em cima indicado encontra-se em conformidade com todos os requisitos essenciais da Directiva 1999/5/EC.

O procedimento de avaliação de conformidade referido no Artigo 10 e detalhado no Anexo[IV] da Directiva 1999/5/EC foi realizado com o envolvimento do(s) seguinte(s) organismo(s) notificado(s):

BABT, Balfour House, Churchfield Road,
Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK
Marca de identificação: 0168

CE 0168

A documentação técnica mantida pelo:

Samsung Electronics QA Lab.

que pode ser disponibilizada a pedido.

(Representante na EU)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK
2006.05.09

Yong-Sang Park / Director de Assistência

(local e data de emissão)

(nome e assinatura do responsável)

* Este não é o endereço do Centro de Assistência da Samsung. Para obter mais informações sobre o endereço ou o número de telefone do Centro de Assistência da Samsung, consulte o cartão da garantia ou contacte o revendedor onde adquiriu o tel.